

LOHNER Wind

Frühjahrs- Kirmes in Lohne 1. - 3. Juni 2002



*Der neue Kinder- und Schützenkönigsthron
von Bokern-Märschendorf*

Frühjahrskirmes

Wir berichten in der Maiausgabe:

- *Hochzeitsstraße im NDR*
- *Stadtmedaillen verliehen*
- *Sporttage in Lohne*
- *1. Matjesfest am 30. Mai*

Die Zeitschrift für Lohne,
Nordlohne, Brägel, Südlohne,
Mühlen, Krimpenfort, Kröge-
Ehrendorf, Brockdorf und
Bokern-Märschendorf

Ausgabe Mai 2002



Krapp stellt alle in den
Schatten.

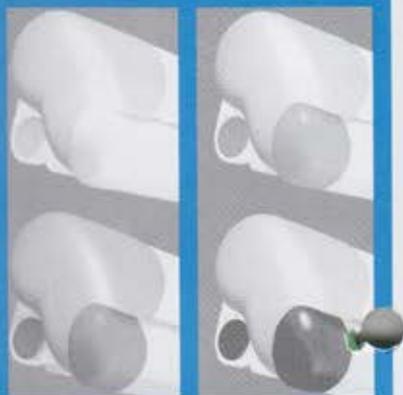


**MARKISEN
 zu sonnigen
 PREISEN!**



markilux®-1500/1600

- Gelenkarm-Markise (Halbkassette)
 – ausgezeichnet für ihr Design
- Gelenkarme mit ovalem Querschnitt und Gasdruckfedern für straffen Tuchsitz
 - dynamisch abgerundetes Schutzdach
 - Markisentuch wird durch eine integrierte Bürste beim Aufwickeln gereinigt



markilux®-2200

- Die Gelenkarm-Markise mit innovativer Spitzentechnik und Komfort für höchste Ansprüche.
- besonders starke Gelenkarme für straffen Tuchsitz und maximale Sicherheit
 - dank spezieller Gelenkarm-Technik auch mit größerem Ausfall als Breite lieferbar
 - maximaler Ausfall von 400 cm möglich

markilux®- Gelenkarmmarkise

- Alukonstruktion mit Doppeldrahtseilzug in den Gelenkarmen
- 85 mm Stahltuchwelle, Alu-Ausfallblende
- Wandbefestigung/Konsolen aus Alu-Strangpressprofil
- Markisengestellfarbe: weiß, braun, hellgrau
- Bespannung mit Markisenstoff aus Acryl in 150 verschiedenen Stoffvariationen
- Maße: 372 cm Breite, 200 cm Ausfall

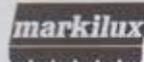
598,⁰⁰€

Ansprechpartner: Sie haben Fragen? Wir haben die Antworten! Ihr Krapp-Beraterteam freut sich auf Ihren Besuch!



Ralf Grüter
 49393 Lohne
 Tel. 0 44 42/940-250
 Fax 0 44 42/940-244

Maßgeschneiderte Markisen für Terrasse, Balkon oder Wintergarten: Jetzt bestellen und erst zahlen, wenn die Sonne kommt. So schön einfach ist das mit dem Leichtkauf-System bei Krapp! Auf Wunsch übernehmen wir auch die Lieferung und Montage (gegen Aufpreis).



LOHNE · 0 44 42/940-250
STEINFELD · 0 54 92/30 03
DIEPHOLZ · 0 54 41/30 03

**www.
 krapp.de**

Stadtmedaillen der Stadt Lohne verliehen

48 Bürgerinnen und Bürger wurden ausgezeichnet

Mit der Stadtmedaille der Stadt Lohne wurden 48 Bürgerinnen und Bürger für ihre Verdienste, mit denen sie Lohne auch weit über die Grenzen der Stadt bekannt gemacht haben, ausgezeichnet. Ob mit meisterlichen sportlichen Leistungen, mit Kaninchen- oder Vogelzucht oder durch das exzellente Beherrschen ihres Instrumentes haben die Ausgezeichneten bewiesen dass sie ihr Gebiet beherrschen wie kaum ein anderer. Eines haben aber alle Preisträger, die aus den Händen des allgemeinen Vertreters des Bürgermeisters, Uwe Gritzka, dem stellvertretenden Bürgermeister Hans Diekmann, dem Ausschussvorsitzenden für Schule, Sport und Kultur Norbert Hinzke und der Leiterin des Schul- und Kulturamtes Cornelia Heidkamp, gemein, so Hans Diekmann: „Sie haben die Farben der Stadt weit über die Grenzen Lohnes vertreten.“ Ebenso wie die vielen Medaillenträger freuten sich die Trainer und Betreuer über die ihnen von der Stadt ausgehändigten Urkunden. Drei von ihnen erhielten ebenfalls eine Medaille: Ute und Fritz Hoppe, die vor 30 Jahren die Leichtathletikabteilung des Blau-Weiß Lohne gründeten; Werner Steinke, der seit 30 Jahren Kindern und Jugendlichen Tischtennis beibringt und Alexander Wunsch, der seit 25 Jahren der Initiator und Motor der Waldschleicher ist. Leider fehlten auch in diesem Jahr wieder einige in Lohne sehr engagierte Ehrenamtliche, die Lohne auch durch ihren Einsatz über die Lohner Grenzen bekannt gemacht haben.



Hengst, Alen Sumaher, Thomas Asbrede, Henning Jaecks, Valera Schewtschenko, Helene Rolfes, Isabell Fischer, Eric Schlarmann, Stefan Wenkert, Uwe und Fritz Hoppe, Werner Steinke und Alexander Wunsch.

Stadtmedaille in Bronze:

Eva Riesenbeck, Marie-Kristin von Wahlde, Kristin Borgerding, Nicole Scholtyssek, Anja Noordmann, Christina Platz, Ralph Buß, Christian Kampers, Johannes Lesch, David Riesenbeck, Jessica Böckmann, Peter Puzio, Jochen Göttke-Krogmann, Thomas Hannover, Dorothee Böckmann, Sabrina Hartke, Leonie Urban und Stefan Seelhorst.

Allen Ausgezeichneten einen herzlichen Glückwunsch.

Ausgezeichnet mit der Stadtmedaille in Gold wurden:

Sebastian Hannover, Günther Garwels, Arnold Fischer, Hans Jelen, Wolfgang Herde, Dieter Spille, Josef Wilhelm, Klaus Heil, Peter Rolfes und Felix Schlarmann.

Stadtmedaille in Silber:

Julia Lampe, Jana Bredow, Juliana Detzel, Theresa Rottinghaus, Hanna Mergelmeyer, Hinrich Arkenau, Tanja Böckmann, Lars

www.schomaker-reisen.de

Wochenendfahrten

Berlin - Städtefahrt	07.06.-09.06.	172,00
Prag - goldene Stadt	27.06.-30.06.	225,00
Berlin und Spreewald	27.06.-30.06.	242,00
London - Weltstadt	11.07.-15.07.	349,00
Mecklenburger Seenplatte	12.07.-14.07.	175,00
Paris - Euro Disney	18.07.-21.07.	257,00
Dresden	24.07.-28.07.	298,00

Urlaubsfahrten

Bodensee	15.06.-20.06.	373,00
Salzkammergut	20.06.-27.06.	475,00
Badeurlaub Costa Brava	21.06.-30.06.	ab 369,00
Radwandern Altmühltal	22.06.-26.06.	339,00
Schottland-Rundreise	23.06.-01.07.	879,00
Oberndorf - Tirol	27.06.-04.07.	498,00
Donauradweg	13.07.-20.07.	679,00
Kufstein - Tirol	14.07.-21.07.	479,00
Kleinwalsertal	16.07.-21.07.	339,00
Galizien - Jacobsweg	24.08.-07.09.	1098,00
Masurenrundfahrt	21.08.-28.08.	518,00
Bulgarien-Flugreise	30.09.-07.10.	498,00
Aida-Kreuzfahrt	04.10.-11.10.	1298,00

Tagesfahrten

Floriade - Weltgartenausst.	29.06., 11.07.	42,00
Heidepark Soltau	24.06., 22.07.	36,00
Hamburg - Hafen+Hagenb.	25.06., 24.07.	35,00
Giethoorn	26.06., 03.07.	31,00
Langeoog	26.06., 23.07.	34,00
Borkum mit dem Katamaran	27.06., 11.07.	37,00
Bottro - Movie World	01.07., 18.07.	36,00
Norderney	01.07., 30.07.	32,00
Helgoland	02.07., 25.07.	39,00
Landesgarten Bad Zw'ahn	04.07., 10.08.	24,00
König der Löwen	08.11.	ab 106,00

Urlaub hat einen Namen ...

SCHOMAKER

Lindenstr. 81 - 49393 Lohne
 Tel. (044 42) 936 00 · Fax (044 42) 936 029
 info@schomaker-reisen.de

Münsterländische
 VERSICHERUNGSVERMITTLUNG

„Sehr gut“
 für die LVM-
 Berufsunfähigkeits-
 Zusatzversicherung



Die Stiftung Warentest hat insgesamt 109 Angebote für eine Berufsunfähigkeitsversicherung getestet. Die LVM-Berufsunfähigkeits-Zusatzversicherung nimmt dabei erneut einen Spitzenplatz ein. Bei dem ausschlaggebenden Urteil über die Bedingungen erhielt das LVM-Angebot mit „++“ die beste im Test vergebene Bewertung.

Clemens Meyer
 Vertretung der LVM Versicherungen
 Versicherungsfachwirt
 Nieberdingstr. 24 - 49393 Lohne
 Tel. (044 42) 12 35 - Fax 7 32 14

**Mahndienst
 Forderungseinzug
 Zwangsvollstreckung**

**Inkassobüro
 Marion Schuster**

Bahnhofstr. 4-6, 49393 Lohne
 Telefon: 0 44 42 / 93 75 72
 Fax: 0 44 42 / 93 76 21
 email: schuster-inkasso@nexgo.de



Heinz Rasche

Geschäftsführer
des Präventionsrates Lohne (PRL)

1. Wie ist die Stelle des Geschäftsführers des Präventionsrates bei der Stadt Lohne angegliedert worden?

Die Stelle des hauptamtlichen Geschäftsführers des Präventionsrates Lohne ist unbefristet und fester Bestandteil im Stellenplan der Stadt Lohne.

2. Welche Aufgaben nehmen Sie als Geschäftsführer des Präventionsrates wahr?

Der Geschäftsführer hat sehr vielseitige Aufgaben. Hier einige Beispiele: Neben der Erledigung des gesamten Schriftverkehrs nimmt er Ideen und Sorgen entgegen, was Gewalt und Sucht mit all ihren negativen Begleiterscheinungen wie z. B. Angst betrifft. Mit den Bürgern überlegt er, wer wie weiterhelfen könnte - oder leitet die Ideen. Sorgen weiter an einen der vier Arbeitskreise des Präventionsrates. Er koordiniert und begleitet alle Aktivitäten der zahlreichen ehrenamtlichen Mitarbeiter und hilft bei konkreten Aufgaben wie z. B. der Betreuung auf der Rehwiese am 1. Mai. Er achtet darauf, daß langfristig, praktisch und ursachenorientiert gearbeitet wird. Er hilft Schülern und Studenten bei der Erstellung von Referaten, Examensarbeiten etc. zum Thema Gewalt und Sucht.

3. Wie sind Sie und wann zu erreichen?

Im Rathaus gibt es im Zimmer 110 (1. Stock), ein Präventionsbüro (Tel.: 886-110). Da für den Geschäftsführer viel Arbeit außer Haus anfällt, sind Terminabsprachen oder Bitten um Rückruf (Anrufbeantworter) nützlich.

4. Mit welchen Belangen kann der Bürger zu Ihnen kommen?

Immer wenn es um Ängste, Sorgen, Ideen bezüglich Vorbeugung (Prävention) von Gewalt und Sucht in Lohne geht - auf der Straße, in den Familien, in den Schulen etc. Alle Bürger sind eingeladen, etwas Verbesserungswürdiges mitzuteilen.

5. Wo wurde das „Lohner Modell“ bereits übernommen?

Die Struktur des Präventionsrates Lohne (PRL) beinhaltet die 4 Arbeitskreise "Gewaltprävention", "Suchtprävention", "Technische Prävention" und "Prävention durch Integration". Dazu kommt die sogenannte Lenkungsgruppe (Vorstand), mit Herrn BM Niesel als Sprecher. Mittendrin ist die Stelle des Koordinators als vorbildlich anerkannt. Viele nennen diese Struktur das "Lohner Modell". Hier in der Region, aber auch weit darüber hinaus wurde diese Struktur in vielen Kommunen übernommen.

6. Wie haben Sie sich für diese Stelle qualifiziert?

Als gelernter Pädagoge verfüge ich über Berufs- und Lebenserfahrung auf verschiedenen Gebieten. Diese

Steckbrief

geb. 11. 10. 1944 in Südholz/Bakum
verh. Gabriele Runnebohm
2 Kinder, Sohn Hendrik und Tochter Christina

Schule: Abitur GS in Vechta

Lehrerausbildung
an der Hochschule Vechta.

Seit 1997 Geschäftsführer des
Präventionsrates in Lohne

Mitglied des Sportvereins Bakum,
hier seit 1964 bis heute
Fußball-Trainer und Betreuer,
zur Zeit 1. D-Jugend.

Praxisorientierung ist und war eine der Voraussetzungen um die Bürgerinitiative "Präventionsrat in Lohne" zu entwickeln, zu begleiten. Hier kam und kommt die Lohner Mentalität "anzupacken" sehr entgegen.

7. Wie kommt ihre Familie mit den oft ungünstigen Arbeitszeiten zurecht?

Familie und schwierige Arbeitszeit unter einen Hut zu bringen, ist dann leichter, wenn die Familie es thematisiert und mitträgt. So weiß meine Familie verlässlich, in der verbleibenden Zeit ist der Vater für die Familie da und hängt nicht in der Kneipe rum oder so. Außerdem diskutiere ich mit meiner Familie über das, was der Präventionsrat in Lohne für Familie, Jugend etc. tut.

8. Was könnte an der Arbeit des Präventionsrates verbessert werden?

Ich wünsche mir viele weitere ehrenamtliche Mitarbeiter - jung und alt - die bereit sind, ihr Wissen oder ihre Lebenserfahrung einzubringen. Besonders wünsche ich, daß der Präventionsrat verstärkt mithelfen kann, Eltern und Pädagogen den Rücken für ihre wertvolle Arbeit zu stärken. Ebenso wünsche ich, dass viele Bürger Mitglied im Förderverein des Präventionsrates werden und so zeigen, wie sehr ihnen das Wohl Lohner Bürger am Herzen liegt. (1. Vors. Hubert Francke, Tel.: 3768).

9. Ist es das subjektive Empfinden der Bürger oder Realität dass auch in Lohne das Gewaltpotential weiter zunimmt?

Das abnehmende subjektive (persönliche) Sicherheitsgefühl stellt zunehmend ein Problem dar. Sorgen bereitet uns die zunehmende und brutaler werdende Gewalt von Kindern und Jugendlichen insbesondere untereinander und die vielen schlechten "Vorbilder" in den Medien. Verstärkt müssen wir uns darum kümmern, dass Lohner Bürger abends Angst haben, durch gewisse Straßen und Plätze zu gehen. Dies ist eine dringende Aufgabe, zumal vereinzelt Überfälle und ähnliches die subjektive Angst nicht gerade mindern.

10. Wie und wo kann sich jeder Bürger an der Arbeit des Präventionsrates beteiligen?

Jeder Bürger kann mit offenen Augen durch Lohne oder auch andere Städte gehen und seine Verbesserungsvorschläge, aber auch Sorgen uns mitteilen. Das kann sich z. B. auf defekte Lampen, Bürgersteige beziehen, auf problematische "Treffpunkte", auf Sorgen um die Familie, eigentlich allem, was das gute Zusammenleben und Gestalten in Lohne fördern kann. Jeder Bürger kann durch Mitarbeit in einem der vier Arbeitskreise sich persönlich einbringen zur Verbesserung oder Lebensqualität in Lohne.

Lohner Mentalität

Generalversammlung der Bokern-Märschendorfer Theaterspieler

Präsident Kamphaus: Spielerisches Niveau halten!

Fast alle Mitglieder waren zur diesjährigen Generalversammlung der Theatergruppe des Schützenvereins Bokern-Märschendorf erschienen, was insbesondere Präsident Josef Kamphaus freute.

Er bedankte sich bei allen Mitwirkenden für ihre engagierte Mitarbeit. Das Stück "Millionen im Heu" sei nicht nur ganz hervorragend beim Publikum angekommen, sondern habe auch spielerisch auf einem beachtlichen Niveau gestanden. "Dieses Niveau gilt es zu halten", sagte Kamphaus, was sicherlich nicht immer leicht sei. Anschließend ging Kamphaus auf das geplante Bauvorhaben in der Schützenhalle ein. Es sei vor allem dringender geworden, die Bühne, die dann fest installiert und an der Halle angebaut werden soll, auch höhenmäßig in einen vernünftigen Zustand zu bringen, außerdem die notwendigen Voraussetzungen für Maske, Requisiten und Sanitäranlagen zu schaffen. Somit wird es auch

der so oft bemängelten schlechten Luft an den Kragen gehen.

Peter Bornhorn verlas sodann den Kassenbericht. Er wurde nach Entlastung einstimmig wiedergewählt. Regisseur Günther Müller war besonders angetan von der guten Stimmung und dem Zusammenhalt der Spieler und ging dann in kurzen Worten auf das Stück 2003 ein. „Moder kriegt Zwangsurlaub“, von dem Auricher Ubbo Gerdes, sei ein modernes Emanzipationsstück. Sodann verteilte er die jeweiligen Rollen. Zwölf Aufführungstermine sind vorgesehen. Die Premiere geht am 1. Februar 2003, um 15.00 Uhr, über die Bühne.

In den Spielerrat wurden erneut Bernd Seeger und Peter Bornhorn gewählt, für den Festausschuss sind Andrea Ostendorf und Angelika Nuxoll verantwortlich, die auch eine größere Sommeraktion im August (nach Stoppelmarkt), planen. Die Versammlung schloss mit einer harmonischen Aussprache.

Stadtmeister der Brieftaubenzüchter

Im März ehrte der Einsatzstellenleiter Josef Runnebohm die Sieger der Saison 2001.

Die ca. 35 Lohner Brieftaubenzüchter beteiligten sich an insgesamt 17 Wettflügen. Die neue Saison 2002 ist bereits in Planung, denn am 20. April fand die erste Tour statt, die dem Training der Tauben dient. Dann folgt mit Lüdenscheid der erste Wettflug, der letzte Wettflug ist im Juli ab Montargis (Frankreich).

Wer sich über den Brieftaubensport informieren möchte, kann sich gerne bei den Vorsitzenden der vier Brieftaubenzüchter melden. Jeden Samstag (ab dem 20. 04.) sind die Brieftaubenzüchter in ihrer Einsatzstelle bei Stratmann-Schöbel zu finden, wo die Tauben zum Wettflug in ein Spezialfahrzeug eingesetzt werden. Die genauen Termine sind der Presse zu entnehmen.

Hier eine Übersicht der Sieger des Jahres 2001:

Generalmeister

1. SG H. Weinhold & T. Bente
2. F. Wieferig
3. R. Grötschel

Stadtmeister A:

1. SG H. Weinhold & T. Bente
2. R. Püttmann



3. C. Berding

Stadtmeister B:

1. SG H. Wieferig & G. Högemann
2. R. Grötschel
3. F. Wieferig

Jährigermeister:

1. SG H. Wieferig & G. Högemann
2. E. Meggers
3. SG H. Weinhold & T. Bente

Jungtiermeister

1. SG H. Wieferig & G. Högemann
2. R. Püttmann
3. SG H. Weinhold & T. Bente

Wir machen das schön

REIFEN KAMPS.
Kraftfahrzeug-Reparaturen aller Art.

Ihr **GOODYEAR** Partner

49413 Dinklage
Burgstraße 87
Telefon 0 44 43/10 61
www.reifen-kamps.de

Malereibetrieb
HEINER SILIES

Ihre erste Adresse für:
*kreative Maltechniken
Malerarbeiten aller Art
Bodenbelagsarbeiten
Beschriftungen*

Tel. 0 44 42 / 15 21



Szene aus „Millionen im Heu“, mit Karin Averbek und Maria Spille, die hier Mimik und Gestik stark betonen.

BLÜMCHEN
NATURWAREN

Inh. Christiane Bluhm

Deichstraße 14 - 49393 Lohne - Tel. 72744

Öffnungszeiten:

Mo. - Fr. 09.00 - 12.30 Uhr und 14.30 - 18.00 Uhr
Sa. 09.00 - 13.00 Uhr

ROOIBOS *im Angebot:*

250 g
3,99 €

Die Sonne Südafrikas in einer Tasse Tee

TEE-QUALITÄT
AUS IHREM NATURKOST-FACHGESCHÄFT

OASIS TEE

LOHNE SPRICHT ÜBER...

Starkmachen
gegen Sucht,
Gewalt und ...



PRÄVENTIONS-RAT LOHNE (PRL)

ARBEITSKREIS „SUCHTPRÄVENTION“

Im Präventionsrat Lohne (PRL), im Oktober 1997 durch einstimmigen Ratsbeschluss eingerichtet, arbeiten ca. 120 Bürger ehrenamtlich mit, um die Menschen in Lohne gegen alle Formen sozialschädigenden Verhaltens stark zu machen. Bürger aller Altersstufen, Institutionen und Vereine engagieren sich für das Gemeinwohl.

Nicht wie oft üblich haben aktuelle Vorkommnisse zur Gründung geführt, sondern der Gedanke, dass es nichts nützt, wenn Lohne über hervorragende Industrie- und Baugebiete verfügt, der Bürger sich in seiner Stadt aber nicht wohl und sicher fühlt. Es gilt, Fehlentwicklungen frühzeitig zu begegnen, „bevor es zu spät ist!“

In eigenverantwortlichen Arbeitskreisen „Gewaltprävention“, „Suchtprävention“, „Technische Prävention“ und „Prävention durch Integration“ wird auf

Fehlverhalten und „Abrutschen“, z. B. in Abhängigkeiten, Gewalt und Kriminalität, zu vermitteln. So werden z.B. in allen vierten und siebten Schuljahren ursachenorientierte Anti-Gewalt- und Anti-Sucht-Konzepte von Schülern,

Eltern und Lehrern unter fachkundiger Moderation von Spezialisten erarbeitet und umge-

im richtigen Moment, „nein“ zu sagen, dies auch durchsetzen und Konflikte konstruktiv zu lösen. Zur Verbesserung der Sicherheit auf Straßen, Plätzen und Wegen werden gemeinsam Konzepte erarbeitet und umgesetzt.

Herr Sandmann vom Jugendtreff, Herr Kevenhörster von der Realschule, Frau Schockemöhle von der Caritas sowie Herr Narosta als Pensionär sind Sprecher der 4 Arbeitskreise und wir-



Aufführung der Theaterpädagogischen Werkstatt Osnabrück „Mein Körper gehört mir“

setzt. Diese Konzepte sind bekannt unter „Mein Körper gehört mir“ und „Natürlich bin ich stark“.

Über 750 Kinder und deren Eltern werden so jedes Jahr

in der Lenkungsgruppe mit, wo die Initiativen unter Leitung von Bürgermeister Niesel abgestimmt und Grundsatzfragen entschieden werden. In einem Präventionsbüro im Rathaus koordiniert Herr Rasche als hauptamtlicher Geschäftsführer alle Aktivitäten.

Er steht mit Rat und Tat allen Bürgern, die auch von außerhalb z. B. Organisations- und Materialhinweise erbitten, zur Verfügung. Der auch von der Polizei bestätigte Erfolg liegt in der Kontinuität vielfältigen Bürgerengagements, in vielen konkreten Projekten (Vorstellung in den nächsten Ausgaben) und kleinen Schritten, in der Vernetzung und Kooperation verschiedener Stellen und vor allem auch in der Anbindung an die Stadt. Die Unterstützung der Projekte des PRL erfolgt seit kurzem auch durch einen Förderverein - ein Zeichen der Akzeptanz und Vorbildfunktion.

Vorsitzender - Herr Franzke, Tel.: 3768



Elternabend der Klassen 7c und d der Realschule zum Thema „Natürlich bin ich stark! - Wie stark bin ich denn wirklich?“

über zwanzig Arbeitsfeldern in Projekten versucht Kindern und Jugendlichen, Eltern, Erziehern und Lehrern Schutzkräfte und Hilfe gegen die Ursachen von

gestärkt. Elternräte und organisierte Elternabende, um praktische Erziehungshilfen und Bestätigungen richtiger Erziehung zu geben. Schüler lernen,



Sonntag, 2. Juni 2002, von 14.00 bis 18.00 Uhr geöffnet:

Viele Kirmes-Angebote



Lohne - Rixheim

15 Jahre Städtepartnerschaft Lohne-Rixheim 4 Tage freundliches Miteinander

Die Städtepartnerschaft Lohne-Rixheim ist sehr begehrt. Kaum waren nach ermüdender 17-Stundenfahrt als neuem Rekord in der Partnerschaftsgeschichte die über 60 Rixheimerinnen und Rixheimer in Lohne eingetroffen und auf ihre Quartiere verteilt, da lag schon die Anfrage des ersten Sammlers von Lohner Dingen vor: Ob er nicht eines der attraktiven Präsente, die für diesen Partnerschaftsgeburtstag als Schreibset gefertigt wurden, bekommen könnte. Doch die Anfrage musste verneint werden, denn auch unser Sammlerfreund hätte Gelegenheit gehabt, in den Genuss zu kommen, wenn er Gäste aus Rixheim aufgenommen hätte. Und das taten wieder viele Lohner Familien und verdichteten so jenes Gefüge, das 15 Jahre zuvor die damaligen Bürgermeister Helmut Göttke-Krogmann und Pierre Braun als „Netz der Freundschaft“ bezeichnet hatten.

So sollte auch das Programm ausgerichtet sein, mit viel Zeit füreinander. Dabei gab es keine Probleme, diese zu überbrücken. Bei den Gruppen hatten sich für die Basketballer des CSSL die Lohner Magic Laiens genauso eingebracht wie die Integrationsgruppe für S'cool Dance. Und auch das gemeinsame Programm kam sehr gut an, denn vor allem die

Fahrt zum Haus im Moor in Goldenstedt eröffnete den Gästen neue Perspektiven, gibt es doch solche Landschaften im Umfeld von Rixheim überhaupt nicht.

Dankbar wurde von vielen die Öffnung des Golfclubs mit Schnupperkurs angenommen, ehe am Abend die Rixheimer ihr Können demonstrierten. Kurzfristig hatte die Gruppe „S'cool Dance“ den Titel ihrer Darbietung geändert: Aus „Wie ein Garten“ war geworden „Auf das die Welt erblühe“. Die Verantwortliche Cynthia Jouffre erklärte das schlicht: „Zufälligerweise hat das Tapetenmuseum genau unter dem selben Titel eine Ausstellung eröffnet, so dass wir Verwechslungen vorbeugen wollten.“

Unverwechselbar war in der Tat das, was die Gruppe vorführte. Eindrucksvoll stellte das Tanztheater dar wie die Rolle der (unterdrückten) Frau in unserer Welt, Gesellschaft aussieht. Wie nachdenklich die gut 150 Besucher geworden waren, zeigte, dass der brausende Beifall erst einsetzte, nachdem einige Sekunden des Nachdenkens vergangen waren. Was die 12 Tänzerinnen auf die Bühne der Realschule gezaubert hatten, war wunderschön beeindruckend. Unverwechselbar war auch der Auftritt der CSSL Basketballer gegen die Lohner. Es war ein echtes Freundschaftsspiel, das die blitzschnellen Rixheimer glatt gewannen. Fast noch anscheinlicher war die Show, die sie als Stripp anschließend auf das Hallenparkett legten - und die dritte Halbzeit bis in die ganz frühen Morgenstunden soll nicht nur Lohner Sieger gesehen haben. Nach dieser Erstbegegnung freuen sich die Laiens jedenfalls riesig auf das Wiedersehen, das für das Himmelfahrtswochenende 2003 fest eingeplant ist - dann in Rixheim.

Lohnes Ratsvorsitzender Hans Diekmann war mit dem Rad'l da, doch Rixheims Bürgermeister Bernard Hanser und sein Stellvertreter Etien-



Da sind sie wieder, die Rixheimer in großer Anzahl zum Partnerschaftstreffen vor dem Lohner Rathaus eingetroffen. (Foto: Steinke)

ne Gafanesh wollten sich zu Fuß auf dem Laufenden halten und legten mit den Waldschleichern einige Kilometer auf jener Strecke zurück, die in vier Wochen als Start des großen Laufes Lohne - Rixheim absolviert werden soll. Beide Seiten waren von der Form der anderen sehr angetan, so dass eigentlich schon

jetzt gestartet werden könnte ...
Im übrigen, am letzten Septemberwochenende findet in Rixheim die Gegenfeier zum 15-jährigen Partnerschaftsjubiläum statt. Interessenten können sich schon jetzt an die Stadt Lohne (Frau Wilkens) wenden, wenn es um das Mitfahren geht.



Sporthistorischer Moment: Anwurf des Basketballspiels „Magic Laiens“ BW Lohne - CSSL Rixheim.

OPEL SERVICE - GENAU MEIN DING

Schnell – gut – günstig.

Power-Preise!

Kommen Sie einfach vorbei!

Ihr freundlicher Opel Partner

Lohne · Diepholz · Sulingen · Vechta

autohaus GRATZ GmbH

Langweger Str. 1 · 49393 Lohne
Tel. 0 44 42 / 98 54 - 0

OPEL

Behrens MAKLERBÜRO GMBH

PREISWERTER VERSICHERUNGSSCHUTZ

Gerhard Zielasko ... rufen Sie mich an!
Versicherungsfachmann BWV

Lohne **92 12 66**



49393 Lohne
Deichstraße 14
Telefon 0 44 42/7 27 44

10 Jahre Blümchen Naturwaren

Vor 10 Jahren öffnete Christiane Bluhm ihren Bioladen zum ersten Mal.

Einiges hat sich seitdem verändert, manches ist gleich geblieben. So ist nach wie vor das leckere Brot der Bioland-Bäckerei Diekhaus aus Goldenstedt ein Anziehungspunkt. Obst, Gemüse, Käse, Milchprodukte, Babynahrung, eben alle Lebensmittel, sind natürlich aus kontrolliert biologischem Anbau.

Eine Neuheit ist die Greenbag: eine ganze Papier-Tasche voll mit frischem Bio-



Eine Anmeldung ist erforderlich. Das gilt auch für die Weinprobe am 12. Juni um

und alle Ihre Fragen gerne beantworten. Dazu gibt es feine Antipasti.



Gemüse. Jede Woche gibt es eine neue Zusammenstellung mit dazu passenden Rezepten in den Ausführungen „single“ und „family“.

Sehr erweitert präsentiert sich das Sortiment Körperpflege und Kosmetik. Jeder kann dort etwas für seine speziellen Bedürfnisse finden. Ausführliche Beratung ist selbstverständlich. Eine besondere Gelegenheit bietet sich am 11. Juni. Eine Kosmetikerin wird kostenfreie Kurzbehandlungen mit Dr. Hauschka-Produkten durchführen.

20.00 Uhr. Ein Fachmann wird etliche Weine vorstellen

Nochmals viele Informationen zur Körperpflege erwarten Sie am 14. Juni. Eine Repräsentantin der Firma Conlei zeigt die Produkte und berät ausführlich. Während der ganzen Woche vom 10. - 15. Juni können Sie täglich verschiedene Getränke und Leckereien probieren.

Ein anderer Service gibt es immer: von den losen Tees können Proben mitgenommen und zuhause in aller Ruhe getestet werden.



Wer wo was wann

Sonntag, 2. Juni 2002, von 14.00 bis 18.00 Uhr geöffnet:

Viele Kirmes-Angebote



Lohne · Bahnhofstraße 3

„Olympische Malteserspiele 2002“

Malteser Jugend verbrachte aktionsreiches Wochenende im Zeltlager

Zu einem ereignisreichen Zeltlager trafen sich 100 Kinder und Jugendliche aus dem Offizialatsbezirk Oldenburg am vergangenen Wochenende in Esterwegen auf dem Jugendzeltplatz „Am Erikasee“.

Zum traditionellen Bezirkszeltlager, von Christi Himmelfahrt bis zum darauf folgenden Sonntag, lud auch in diesem Jahr der Diözesanjugendführungs-kreis, unter der Lagerleitung von Heike Zerhusen, alle Kinder- und Jugendgruppen der Malteser Jugend im Offizialatsbezirk Oldenburg ein.

Das bunte Programm, das unter dem Motto: „Olympische Malteserspiele“ stand bot den Teilnehmern viel Spaß und Aktion jedoch wenig Schlaf. Neben einem Einzelwettbewerb mit „Juxdisziplinen“ und dem Mannschaftswettbewerb im Fuß-, Völker- und Handtuchball standen auch verschiedene Workshops auf dem Plan. Daneben gab es auch die „Lagertaufe“ bei der alle Neulingen getauft und manche auch „getümpelt“ wurden sowie die Nachtwanderung mit dem nächtlichen „Pommes frites“ essen. Ein besonderer Spaß war für alle die „Geld oder Liebe“ Show, in der sich 3 Gruppenleiter und 3 Grup-

penleiterinnen von der originellen Seite zeigen durften und die beiden Besten dann auch noch bei der „Lagerhochzeit“ die Hauptpersonen waren. Höhepunkt des Lagers war der erstmals stattfindende „Olympische Lagernachmittag“ am Samstag, zu dem alle Eltern sowie die Stadt- und Ortsleitungen eingeladen waren. Es kamen 70 Personen, u. a. der Diözesanleiter Günther gr. Holthaus und der stellv. Diözesangeschäftsführer Stephan Grabber, um sich das bunte Treiben der Kinder und Jugendlichen anzuschauen und diese auch gebührend bei der Sie-

gerehrung der Wettbewerbe zu feiern. Krönender Abschluß war ein gemeinsam gefeierter Lager-gottesdienst mit dem Jugendseelsorger Hermann-Josef Lückner, den bestimmt alle in guter Erinnerung behalten werden.

Dank des sonnigen Wetters, der guten Lagerküche aus Vechta und des abwechslungsreichen Programms traten am Sonntag alle Teilnehmer gutgelaunt und zufrieden den Heimweg an, um den fehlenden Schlaf nachzuholen. Bedanken möchte sich der Diözesanjugendführungs-kreis bei allen Gruppenleitern, der Lagerküche, dem Vorbereitungsteam sowie bei allen Kindern und Jugendlichen für das super Zeltlager und die gute Stimmung.



Nicht alle kannten das „Handtuchballturnier“ im Zeltlager der Malteser Jugend.

Eröffnung des Waldbades

Das Waldbad wurde am Samstag, 11. 05. 2002, eröffnet. Badezeiten sind täglich von 09.00 bis 21.00 Uhr, samstags, sonntags und feiertags bis 20.00 Uhr; dienstags und donnerstags ist das Bad bereits ab

07.00 Uhr geöffnet. Bei ungünstiger Wetterlage und geringem Besuch kann das Waldbad vor den genannten Zeiten geschlossen werden. Das Waldbad kann durch die automatische Kassenanlage

betreten werden, die durch Wertmarken oder eine Jahreskarte betätigt wird.

Jahreskarten können im Rathaus, Stadtkasse (Zimmer E 18) erworben werden, und zwar montags bis freitags vormittags von 08.30 bis 12.00 Uhr sowie montags bis donnerstags nachmittags von 14.00 bis 18.00 Uhr. Einzelne Wertmarken oder die vergünstigten 10er Wertmarken werden am Eingang des



A CLASS OF ITS OWN.

BMC MENKE GMBH
BRITISH MOTOR CARS
INDUSTRIESTRASSE 3 · 49393 LOHNE
TEL. 0 44 42-80 04 40
FAX 0 44 42-80 04 44

Tanken rund um die Uhr
per Karte oder Geldscheinautomat
2003 → per EC-Karte!



Benzin Super Super Diesel

Weiterhin liefern wir zu äußerst günstigen Preisen:
Heizöl EL (DIN 51603)
Diesel mit Additiven (DIN EN 590)

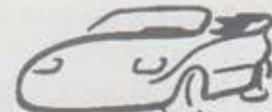
Mineralöl-Vertrieb
Ludger Brämwig GmbH
Daimlerstraße 2 · 49393 Lohne
Telefon (0 44 42) 9 25 10
Fax (0 44 42) 9 25 14

Waldbades aus Automaten nach Münzeinwurf abgegeben. Das Hallenbad ist während dieser Zeit weiterhin geöffnet, die Badezeiten bleiben unverändert. Es ist lediglich sonntags und während der Sommerferien geschlossen.

Der nächste
LOHNER WIND
erscheint am
19. Juni 2002.

Anzeigen- u.
Redaktionsschluß ist der
10. Juni 2002.

- Soforteinbau von Front-, Heck- und Seitenscheiben
- LKW & Bus Verglasung
- Rahmenrichtbank mit elektronischer Vermessung
- Schilder & Fahrzeugbeschriftung



Autoglas + Unfallinstandsetzung
Langweger Straße 3 · 49393 Lohne · Tel. 04442/5370 MIDDENDORF GmbH I.G.



Fit und gesund in den Sommer!



ANZEIGE

Offene Füße müssen nicht sein!

Fußprobleme gehören zu den wesentlichen Komplikationen vieler Diabetiker. Etwa jeder zehnte Mensch mit Diabetes erlebt im Laufe seiner Erkrankung eine Zehen-, Fuß- oder Beinamputation.

Durch den Diabetes können sowohl die Nerven als auch die Blutgefäße geschädigt werden. Die Folge ist mangelndes Gefühl- und Schmerzempfinden in den Füßen. Verletzungen und Temperaturun-

terschiede werden nicht mehr wahrgenommen. Druckstellen durch zu enge Schuhe oder Schmerzen werden nicht rechtzeitig gespürt. Bereits eingetretene Verletzungen heilen kaum oder nur sehr schlecht. Auch hier gilt das Sprichwort: „Vorbeugen ist besser als heilen!“

Wichtige Tipps für diabetische Füße:

- Sorgen Sie immer für eine gute Blutzuckereinstellung!

...so gut sind wir!

Wir tauschen Ihr altes Blutzuckermessgerät gegen ein Neues: Zu guten Konditionen.

Diabetiker kommen zu uns.



GERMANIA APOTHEKE

Brinkstraße 37 · 49393 Lohne
Tel. 0 44 42/9 31 30 · Fax 0 44 42/93 13 25



GERMANIA APOTHEKE

- **Beherzigen Sie die Regeln zur Fußpflege.**
- **Vermeiden Sie zusätzliche Risiken für Ihre Füße.**
- **Lassen Sie aufgetretene Schäden sofort ärztlich behandeln!**

Achtung! Das sind die Symptome des diabetischen Fußes:

- Fehlende Schmerzempfindung
- Brennen unter beiden Fußsohlen
- Kribbeln beider Füße und Beine
- Herabgesetzte Muskelspannung der Fußmuskeln
- Starke Hornhautbildung, das darunter liegende Gewebe ist geschädigt
- Trockene Haut und herabgesetzte Schweißproduktion führen zu kleinen Rissen in der Haut
- Die Haut blutet bei kleinsten Verletzungen
- Schmerzen in beiden Füßen, vor allem nachts
- Lähmung einzelner Muskelpartien der Füße
- Schwierigkeiten normale Strecken ohne Schmerzen zu gehen

Mit dem Stimmgabeltest kann der Arzt das Vibrationsempfinden der Füße testen, um eine Neuropathie - eine Nervenschädigung - festzustellen. Ist der Puls am Fuß nicht mehr tastbar, liegt meist eine Durchblutungsstörung vor.

Damit Sie diese Folgen vermeiden, geben wir Ihnen zehn wichtige Tipps.

Zehn wichtige Ratschläge für gesunde Füße

1. Waschen Sie Ihre Füße täglich in lauwarmem Wasser. Untersuchen Sie Ihre Füße dabei, eventuell mit einem Handspiegel, auf kleine Verletzungen, Risse und Hornhautverdickungen.
2. Prüfen Sie die Wassertemperatur nicht mit dem Fuß, sondern mit einem Thermometer (nicht über 37°C) - allenfalls mit dem Ellenbogen. Das Wärmeempfinden Ihrer Füße kann soweit eingeschränkt sein, dass Sie sich in zu heißem Wasser verbrühen, ohne es zu merken. Verwenden Sie auch keine heißen Wärmflaschen - besser sind Wollsocken gegen kalte Füße.

3. Nach dem Waschen müssen die Füße unbedingt sorgfältig abgetrocknet werden - vor allem zwischen den Zehen. Anschließend die trockene Haut mit Fettcreme einfetten - dies jedoch nicht zwischen den Zehen. So wird die Haut mit Feuchtigkeit versorgt und wird nicht rissig.

4. Benutzen Sie zum Nägelkürzen nur Feilen. Mit Schere, Nagelknipser oder Fußzange können Sie sich leicht verletzen. Hornhautentfernung niemals mit Rasierklinge oder Hornhautraspel - die Verletzungsgefahr ist zu groß! Es empfiehlt sich hierfür ein Bimsstein.

5. Wenn Sie nicht mehr so gut sehen oder bereits ein wenig zittern, die Fußpflege lieber einem Profi überlassen. Wir sagen Ihnen, wo sich auch in Ihrer Nähe eine diabetische Fußpflege befindet.

6. Zeigen Sie Ihrem Diabetes behandelnden Arzt regelmäßig Ihre Füße. Das gehört unbedingt zur Routineuntersuchung bei Diabetes.

7. Kaufen Sie neue Schuhe am späten Nachmittag, meist sind die Füße dann etwas dicker als morgens. Achten Sie auf Qualität: weiches, glattes Oberleder, innen keine dicken Nähte, ohne Ecken, Spitzen und Kanten. Zum Einlaufen am Anfang nur eine halbe Stunde pro Tag tragen.

8. Bevor Sie Ihre Schuhe anziehen, untersuchen Sie mit den Händen das Innere auf Fremdkörper, Nägel oder Falten. All das kann zu Druckstellen und Verletzungen führen.

9. Vermeiden Sie einengende Gummizüge und dicke Nähte an den Strümpfen. Bevorzugen Sie Strümpfe aus Wolle oder Baumwolle, Strümpfe aus Kunstfasern sind weniger geeignet.

10. Ganz wichtig: Niemals barfuß laufen, auch nicht zu Hause!

Ihre DIABETES VITAL Schwerpunkt-Apotheke hilft Ihnen gerne bei allen Fragen rund um die Füße, damit Sie auch in den nächsten Jahren noch gut zu Fuß sind.

GUTSCHEIN
über 1,- €
für Sonnenbankbenutzung

Lohne
Vogtstraße 8
Tel. 23 04

Lohne
Bittgang
Tel. 72 09 72

... sich wohlfühlen und entspannen. Ein bißchen Urlaub jeden Tag. · Schöne Bräune hat einen großen Namen!

DAS INSEL STUDIO

Tiefenwärme · Body-Warpping

Sparen Sie mit unseren Chipkarten!
Bis zu 25% mehr Sonne!

Wir sind im Internet erreichbar unter: www.fit-and-sun.de.

inform
Fitness
für Frauen

„Fit in den Sommer“
(Aktion bis 30. 06. 2002)

Sie wollen etwas für ihre Figur und ihr Wohlbefinden tun und wollen nicht bis zur Neueröffnung warten? Kein Problem!

Sommerangebote für Frauen

10er Karten	1 1/2 Jahresvertrag
(Nutzung: Kurse, Geräte, Rolle + Band)	monatlich: 39,- € und wir schenken Ihnen die Aufnahmegebühr von 45,- €
77,- € 60,- €	

Bittgang/
Ecke Landwehrstr.
49393 Lohne
Tel. 0 44 42/7 24 94



Spargel mit Mango-Hollandaise und Wildreis

4 Portionen

1/4 l Wasser, 125 g Reismischung mit Wildreis, 1 TL Klare Gemüsebrühe, 2 kg Spargel, Wasser, Fondor, 1 TL Zucker, 135 g Butter, 1 Mango, 1/8 l Spargelwasser, 1 Packung Mischung für Sauce Hollandaise.

1/4 l Wasser mit 1 TL Klare Gemüsebrühe aufkochen, Reis zugeben und ca. 20 Min. garen. Spargel waschen und schälen. Wasser mit Fondor und Zucker zum Kochen bringen. 10 g Butter und den Spargel zugeben, ca. 20 Min. garen. Spargel abgießen, Spar-

gelwasser auffangen. Mango schälen, Fruchtfleisch vom Kern trennen, eine Hälfte pürieren, andere Hälfte kleinwürfeln. Spargelwasser erwärmen, die Sauce Hollandaise Mischung mit dem Schneebesen einrühren, unter Schlagen zum kochen bringen, 125 g Butter nach und nach bei gringer Wärmezufuhr unterschlagen, bis sie geschmolzen ist. Mangopüree und Mangowürfel unterheben.

Gekochten Reis portionsweise mit Spargel und Sauce Hollandaise anrichten.

Mango kann durch Pfirsich aus der Dose ersetzt werden.



Obst – Gemüse – Südfrüchte
Gemüsehof Seelhorst



Inh.: Rowitha Seelhorst

49393 Lohne

Bokern-Ost

Tel. 0 44 42 / 60 57

**Täglich frischer
Spargel**

sowie neue Kartoffeln, Obst und Gemüse ab Hof.

Spargel aus eigener Kultur!

Täglich frischer Spargel

- Geschäft auf Vorbestellung! -

Albert Thomann

Sommerweg 34 · 49393 Lohne
Telefon 0 44 42 / 15 01

Fischereiverein Lohne e.V.: Start in die Saison

Erstmalig Wanderpokal für den schwersten Fisch



Der Start in die Angelsaison 2002 fand mit dem Hegefischen

Verein mit Sachpreisen zu unterstützen.

Dafür bedankt sich der neue

Vorstand noch einmal recht herzlich. Besonderer Dank gilt auch der 1. A-Jugend des TVD.

Wer mehr über den Angelverein

Lohne erfahren möchte kann sich bei Gerhard Seelhorst unter Tel.: 04442/1451 oder Andreas Donner-Niemann unter Tel.: 044 42 / 73 01 70 ab 20.00 Uhr melden.

am 27. April im Vereinstech Hopen statt.

Der neugewählte Vorstand begrüßte 24 Angler bei widrigen Witterungsverhältnissen. Nach dem Hegefischen fand die Siegerehrung statt, die Michael Rönnau für sich entschied.

Der Lohner zog mit 1250 Gramm den schwersten Fisch an Land und errang erstmals den neuen Wanderpokal.

Dieser wurde vom **Allianz-Vertreter Andreas Donner-Niemann** gestiftet.

Den 2. Platz belegte Sinforano Barrero mit 1150 gr, den 3. Platz Benjamin Beverborg mit 800 gr. Die weiteren Plätze belegten Hendrik Wilk, Uwe Wilmhoff, Josef Ellert, Ludger Südbeck, Carsten Becker und Magnus Neekamp.

Um mehr Mitglieder für das Hegefischen zu gewinnen sprach der Fischereiverein in diesem Jahr zum ersten Mal Lohner Geschäftsleute und Unternehmer an.

Die Resonanz war erstaunlich, weil viele bereit waren, den



Einen stolzen Hecht, von 4300 gr. und 88 cm, ging Sinforiano Barrero - nach Ende strömenden Regens - in einem der Vereinsgewässer, am 2. Mai an seine Angel.



Vorstand und erfolgreiche Anangler: (von links) Ludger Friemel, Sinforiano Barrero, Michael Rönnau, Benjamin Beverborg, Josef Ellert und Gerhard Seelhorst.

Lack-line
Lackiererei

Inh. Martin Ehlert
Brägeler Forst 3
49393 LOHNE

**Meisterbetrieb
Fahrzeug- &
Industrielackierung
Karosserie-
Instandsetzung**

Telefon: 0 44 42 / 73 08 11
Telefax: 0 44 42 / 73 00 52

2. Lohner VIVAfit Marathon am 1. Juni 2002

2. Lohner VIVA fit-Marathon mit Sportlerparty im Kirmes-Festzelt. Nur noch wenige Tage bis der Startschuss zum 2. Lohner VIVAfit-Marathon fällt. Am Samstag, dem 1. Juni, also zeitgleich zur

Lohner Frühjahrskirmes, ist es soweit: Rund 300 Läufer und Läuferinnen, so erwartet der Veranstalter VIVAfit, werden wieder die Marathon- und Halbmarathondistanz in Angriff nehmen. 21 Kilo-

meter beträgt die vermessene Strecke von der Stadtmitte Lohne über Hopfen, Brockdorf, durch den „Muttentunnel“ bis zur Burg Dinklage und zurück, die die Marathonläufer gleich zweimal bewältigen wollen, um nach exakt 42,195 Kilometern das Ziel auf dem Marktplatz in Lohne zu erreichen. Im Start/Zielbereich auf dem Marktplatz hat man natürlich die besten Plätze, um den Marathon zu verfolgen. Zusätzlich werden die Zuschauer vom VIVAfit-Showteam unterhalten. Anmeldungen für den Marathon und Halbmarathon sind noch möglich beim VIVAfit Fitnesscenter, Bakumer Straße 13 in Lohne.

Nach der Laufveranstaltung findet dieses Jahr, unterstützt von der Wirtschaftlichen Vereinigung und

der Stadt Lohne, ab 18 Uhr eine Sportlerparty im Kirmes-Festzelt statt. Alfons Stratmann freut sich auf viele Gäste, denn für jeden wird etwas geboten. Neben den Siegerehrungen gibt es eine große Tombola: Als erster Preis winkt eine vom Reisebüro Schomaker unterstützte Reise nach Mallorca für 2 Personen, zweiter Preis ein hochwertiges Fahrrad aus dem Hause Fahrrad Niederberg und als drittes ein Gutschein über 150,- Euro für Sport Böckmann. Anschließend heizt die Liveband „Manis Party Band“ den Sportlern und Gästen so richtig ein. Übrigens: Die Lose für die Tombola werden schon vor der Veranstaltung in teilnehmenden Geschäften verkauft. Vom Lospreis 1,- Euro gehen 50 Cent an den Präventionsrat Lohne.

FITNESS GESUNDHEIT SPAß
FITNESS GESUNDHEIT SPAß



VIVA
fit
FITNESS GESUNDHEIT SPAß

BAKUMER STRASSE 13
49393 LOHNE
TEL. 04442/1853
FAX 04442/71435
www.viva-fit.de



Maitanz des BdV-Lohne im Elisabeth-Haus

Auch in diesem Jahr war der Bund der Vertriebenen Ortsverband Lohne wieder Gast, am ersten Sonntag im Mai, im Elisabeth-Haus

Lohne um mit Liedern und Tänzen ein wenig Maistimmung den älteren Bewohnern zu vermitteln. Da der Wettergott nicht mitspielte

musste die Veranstaltung in dem herrlich geschmückten Foyer stattfinden.

Die Vorsitzende Anita Albacht begrüßte den Leiter des Hauses Herrn kl. Bornhorst, den BdV-Kreisvorsitzenden Horst Limke, die Heimbewohner und die Mitwirkenden auf das herzlichste.

Diese Veranstaltung ist im Rahmen der Alten- und Krankenbetreuung ein fester Bestandteil der Aktionen des BdV-Lohne. Die beiden Gesangsgruppen, von Horst Buchaly und Paul Rossband, sangen die

schönen Mailieder unter der Leitung von H. Buchaly.

Die Tanzgruppe, unter der Leitung von Brigitte Kupfer, zeigte Tänze die alle erfreuten. Im Wechsel trugen Anita Albacht und Ingrid Kathmann Gedichte zum Mai von bekannten Dichtern aus der Ostdeutschen Heimat vor.

Wenn auch ohne Sonne, endete der schöne Nachmittag mit dem gemeinsamen Lied "Kein schöner Land". Der Heimleiter kl. Bornhorst bedankte sich bei den Aktiven auf das herzlichste für ihr Tun.



Andreas Donner-Niemann

Hauptvertretung der Frankfurter Allianz Versicherungsgesellschaft

Alte Carumer Straße 1
49393 Lohne
Telefon (04442) 73 01 70
Telefax (04442) 73 01 71
Mobil (01 74) 4 06 42 66
www.donner-versicherungen.de

Viel Vergnügen bei unseren Sporttagen!

Auch diesmal gibt es wieder viele Attraktionen für Leib und Seele. Und wenn das Wetter mitmacht, kommen noch mehr Leute und es macht doppelt soviel Spaß.

Ich freue mich darauf, Sie dort zu treffen und mich mit Ihnen unterhalten zu können.

Bis dann auf der Lohner Frühjahrskirmes und den Lohner Sporttagen!

Allianz



Oberstleutnant Franz Götting setzt sich ein

Franz Götting, Bataillonskommandeur des 1. Bataillons, setzte sich für den Schießsport des Schützenvereins Lohne ein.

Nachdem es über Jahre immer wieder zu Meinungsverschiedenheiten über die Qualität des einen oder anderen Kleinkalibergewehrs, besonders zu den Schießwettbewerben wie Stadtmeisterschaften, Regimentspokal oder Schützenfest gekommen ist und über eine Ersatzbeschaffung diskutiert worden ist, ergriff Oberstleutnant Götting die Initiative. In einem Gespräch mit seinen Kommandeurskollegen aus den Bataillonen wusste er diese zu überzeugen sich an den Kosten von etwas 1300,- € je Gewehr zu beteiligen. Somit war die Finanzierung der ersten sieben Gewehre gesichert. Da aber alle zwölf Gewehre getauscht werden sollten machte sich Franz Götting an die Arbeit fünf weitere Sponsoren zu finden. Die fünf weiteren Sponsoren sind: König Hermann Niedfeld mit seinen Ministern, Präsident Walter Meyer, stellv. Präsident Rudi Wöhrmann, 1. Schießoffizier Gottfried Sieve-Lefferding und Höffmann Reisen, Vechta.

Somit befinden sich jetzt zwölf neue Kleinkalibergewehre auf dem Schießstand. Zehn Gewehre sind von der Firma Walter und zwei Gewehre für Linksschützen von der Firma Anschütz.

Zur Übergabe der Gewehre an den Schützenverein Lohne hatten nun Franz Götting und seine Frau Elisabeth am 14. April zu einer Feierstunde die Sponsoren, den Vorstand und den Stab mit Ehefrauen auf den Schießstand geladen. Nach einer sehr netten Kaffeetafel legte Pfarrer Michael Matschke diese neuen Sportgeräte. In seinen Dankesworten bedankte sich Oberstleutnant Götting bei allen Sponsoren aber auch bei den Schießoffizieren die die neuen

Gewehre mit ausgesucht und anschließend eingeschossen hätten. Symbolisch übergab er anschließend die Gewehre an Präsident Walter Meyer.

Walter Meyer bedankte sich bei Franz Götting und Ehefrau Elisabeth für die hervorragend vorbereitete feierliche Übergabe und das große Engagement von Franz Götting bei der Ersatzbeschaffung der Gewehre. Ebenso bedankte er sich nochmal bei allen Sponsoren ohne deren Beitrag es noch keine neuen Gewehre gegeben hätte. Walter Meyer umriss auch noch einmal die Neugestaltung der Schießhalle, die nach dem Schützenfest in Angriff genommen werden soll.

Beim anschließenden Einschießwettbewerb der von Pfarrer Matschke mit Bravour in Unterstützung von Walter Meyer und Gottfried Sieve-



Lefferding eröffnet wurde konnten folgende Schützenbrüder und Schützenschwestern jeweils die ersten drei Plätze belegen. Damen: 1. Hedwig Kaddatz, 2. Baronin Monika Stratmann, 3. Silvia Vornhagen.

Herren: 1. Werner Vornhagen, 2. König Hermann Niedfeld, 3. Baron Rainer Stratmann.

Die Preise wurden anschließend an die Sieger überreicht. Bei noch so manchen Gespräch klang der schöne Nachmittag erst am frühen Abend aus.

Sie werden nicht seltener bremsen.
Aber sicherer.



außerhalb der gesetzlichen Ladenöffnungszeiten keine Beratung, kein Verkauf und keine Probefahrt.

Das Streben nach Perfektion hat einen Namen:
E-Klasse.

► Das elektrohydraulische Bremssystem SBC™ der neuen E-Klasse fühlt Feuchtigkeit, Kurven und rutschige Untergründe und verteilt die Bremskraft optimal auf alle vier Räder. Und auch das Gaspedal denkt mit: Es stellt sich automatisch auf Ihre Fahrweise ein.

Erleben Sie es selbst bei einer Probefahrt. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.



Mercedes-Benz

Menke

Mercedes-Benz Vertragswerkstatt
der DaimlerChrysler AG

Langweger Straße 2
49393 Lohne
Telefon 0 44 42/92 29-0



Frühjahrskirmes vom 1.-3. Juni 2002

3 Tage Frühjahrskirmes auf dem Raiffeisenplatz

Auftakt mit „Viva-fit“-Marathon, Kinderflohmarkt, Live-Musik und jede Menge Kirmesattraktionen

Die diesjährige Lohner Frühjahrskirmes vom 1. bis zum 3. Juni ist gespickt mit einer ganzen Reihe von Attraktionen und Höhepunkten rund um das Kirmesgeschehen auf dem Raiffeisenplatz. Jede Menge Aktionen in der Innenstadt bietet die Frühjahrskirmes bereits

zum Auftakt am Samstag. Der Startschuss fällt wie immer am Vormittag mit dem traditionellen Kinderflohmarkt rund um den Alten Markt. Einbezogen werden in diesem Jahr auch Bereiche der Brink- und Lindenstraße bis zum Alten Rathaus. Bereits um 14 Uhr

gibt es den ersten Höhepunkt in der Lohner Innenstadt: Erstmals zur Lohner Kirmes starten die Läuferinnen und Läufer des „Viva-fit-Marathon“ vor dem Haus Uptmoor am Alten Markt auf ihren Marathonkurs. Verantwortlich für die Einbindung dieses sportlichen Top-Ereignisses in die Lohner Kirmes sind die Wirtschaftliche Vereinigung mit ihrem Vorsitzenden Karlheinz Riebelmann und Cheforganisator Christoph Schomaker vom Lohner Fitnessstudio „Viva Fit“. Parallel zu den Aktionen in der Lohner City starten ebenfalls ab 14 Uhr die Kirmesgeschäfte auf dem Raiffeisenplatz.

Um 15.00 Uhr eröffnet der Bürgermeister der Stadt Lohne dann - begleitet von den Klängen des Jugendspielmanszuges der Musikschule - offiziell die Frühjahrskirmes. Beim anschließenden traditionellen Kirmesrundgang verteilen die Vertreter aus Verwaltung, Politik, Kaufmannschaft und die Marktbesucher wieder die bekannten farbigen Wertgutscheine an alle Kirmesbesucher. Den Abschluss macht am Samstag Abend die große „Sportlerparty“ mit Siegerehrungen im Festzelt auf dem Kirmesplatz. Für flotte Klänge und Unterhaltung sorgt „Mannis Partyband“.



Die neue Silberkollektion von Katarina Witt ist da.



*Unverbindliche Preisempfehlung

DUGENA
Unvergessliche Momente

Hier werden Sie gut beraten.

JUWELIER
E. MÜLLER

Ihr Fachgeschäft in der Fußgängerzone

Marktstraße 10 · 49393 Lohne
Telefon 04442/1239

Wir machen den Weg frei

Den Sprung ins Berufsleben meistern.

Mit dem Berufseinstieg verändern sich auch Ihre Finanzen. Wir helfen Ihnen bei allen Fragen rund um das erste Selbstverdiente und geben Ihnen Tips, die Sie weiterbringen.



Volksbank
Lohne-Mühlen eG



Sonntag, 2. Juni 2002, von 14.00 bis 18.00 Uhr geöffnet:

Viele Kirmes-Angebote

Lefers

Lohne · Bahnhofstraße 3

Die Lohner Frühjahrskirmes hält rund um den Raiffeisenplatz wieder zahlreiche attraktive Angebote bereit: Mit von der Partie sind wie in jedem Jahr die Publikums-magneten „Musikexpress“ und „Break Dancer“, Auto-Scooter, verschiedene Kinderkarussells und das historische Pferdekarussell der Lohner Schaustellerfamilie Peter Meyer, dazu kommen zahlreiche Imbiß- und Gastronomieangebote, Los- und Gewinnstände. Am Samstag Vormittag bieten wieder alle Kinder ihre Waren auf dem beliebten Kinderflohmarkt in der

Fußgängerzone feil. Die Verkaufstische stellt wie immer die Stadt Lohne zur Verfügung. Der Lohner Wochenmarkt findet anlässlich der Kirmes vormittags auf dem Rixheimer Platz gegenüber dem Rathaus statt. Damit die Frühjahrskirmes auch immer wieder zu einem besonderen Vergnügen wird, bieten Schausteller und Stadtverwaltung auch in diesem Jahr neben bewährten Traditions-geschäften einige Attraktionen an, wie etwa den beliebten Break-Dancer. Zu den Traditionsfahrge-schäften auf der Kirmes gehören

sicherlich das Pferdekarussell für die kleinen Besucher und für die etwas größeren Music-Express und Autoscooter.

Die farbigen Wertgutscheine, die im Rahmen der Eröffnung der Lohner Kirmes verteilt werden (Wert 1 €) können bei allen Fahr-geschäften und an vielen Verzehr-ständen auf dem Kirmesplatz eingelöst werden. Auch die Lohner Kaufmannschaft verteilt bereits im Vorfeld der Kirmes ein großes Kontingent an Kirmes-Wertbons in den Lohner Geschäften. An welchen Tagen und bei welchen Geschäften die Gutscheine eingelöst werden, ist auf den Wertgut-scheinen angegeben. Zur Verfüg-ung gestellt werden die Gut-

scheine von der Wirtschaftlichen Vereinigung, den Schaustellern und der Stadt Lohne.

Am Sonntagnachmittag laden die Lohner Einzelhandelsgeschäfte in der Zeit von 14.00 bis 18.00 Uhr zu einem Einkaufsbummel ein. Erstmals spielt am Nachmittag in der Fußgängerzone eine Live-Band auf. Für die musikalische Unterhaltung sorgt hier die Top-Band „Oldie Train“. Auch auf

Fortsetzung auf S. 14

Büchergalerie



Lindenstraße 10
49393 Lohne

Telefon 0 44 42/49 44
Telefax 0 44 42/43 67

Wohn-Textilien H. Philipper

49393 Lohne · Deichstr. 14 · Tel. 0 44 42 - 45 91 · Fax 45 32

20 % Kirmesrabatt auf Kissen,
Tischwäsche, Dekostoffe u. ESPRIT-Porzellan.

Bummeln Sie durch Ihr Gardinenfachgeschäft in der Deichstraße.

Schauen Sie vorbei - es lohnt sich!

Pünktlich zur WM!
adidas -DFB-Rucksäcke € **10,00**

adidas -Schultertaschen ab € **7,00**

adidas -Sweat-Shirt ab € **25,00**

Viele weitere reduzierte
Kirmesangebote!

Kirmes-Sonntag
von 14 - 18 Uhr
geöffnet!

SPORT

Böckmann

49393 Lohne
Marktstraße 28
Fußgängerzone
Tel. 72 07 31

SANDRA CATTAU

Ihr Friseur

Keetstr. 38 · 49393 Lohne · Tel. 0 44 42/7 28 66

TITAN

Endlich Urlaub!

29,90 €
~~60,00 €~~
TOLLEY 55 cm

39,90 €
~~50,00 €~~
TOLLEY 65 cm

49,90 €
~~60,00 €~~
TOLLEY 75 cm

14,90 €
~~24,00 €~~

Leder
Vossmann

49393 Lohne · Lindenstr. 1 · Tel. 0 44 42/91 00 75 · Fax 92 16 50

Fortsetzung von S.13

dem Kirmesplatz gibt es am Sonntag Nachmittag Live-Musik im Festzelt mit der „Renterband Atter“. Am Montagabend treffen sich auf der Frühjahrskirmes traditionell die Belegschaften der Lohner Firmen zum Kirmesbummel. Auch in diesem Jahr lädt die Stadt Lohne alle Kirmesgäste zu einem Fass Freibier ein (ab 19 Uhr). Dazu gibt es am Montag Live-Musik mit „Musica Italia“. Wie schon im letzten Jahr bietet der Präventionsrat Lohne mit Unterstützung des THW einen kostenlosen, bewachten Fahrradparkplatz an der Küstermeyerstraße an.

Programm FRÜHJAHRSKIRMES LOHNE 01. - 03. 06. 2002

Mittwoch 29. 05. 02

Sperrung des Raiffeisenplatzes ab abends 18.00 Uhr. Die Parkplatzbenutzer werden um Verständnis für die Sperrung des Parkplatzes gebeten. Der Parkplatz wird ab Mittwoch Abend für den Kirmesaufbau gesperrt.

Freitag, 31. 05. 02 (abends)

Sperrung des Kreuzungsbereiches Meyerhofstraße, Neuer Markt, Keetstraße.

Samstag 01. 06. 02

Wochenmarkt auf dem Rixheimer Platz.

Ab mittags Flohmarkt für Kinder auf dem Alten Markt, und Ecke Brink-/Lindenstraße. Die Stadtverwaltung stellt kostenlos Tische zur Verfügung.

Ab 14.00 Uhr VIVA-Fit-Marathon: Start und Ziel am Alten Markt (der Start- und Zielbereich vor dem Haus Uptmoor bleibt vom Flohmarkt ausgenommen).

Gestartet wird in 2 Klassen (Marathon und Halbmarathon) sowohl bei den Frauen als auch bei den Männern.

ab 18.00 Uhr: Siegerehrung und Sportlerparty im Festzelt auf der Kirmes mit „Mannis Partyband“ (Open-End) und großer Tombola (1. Preis: eine Reise)

ab 14 Uhr Kirmesbetrieb auf dem Raiffeisenplatz mit attraktiven Fahrgeschäften und Kirmesangeboten

15.00 Uhr Offizielle Eröffnung der Kirmes durch den Bürgermeister

**Neue Chem.
Reinigung jetzt
bei uns!**

Kirmesangebot

Hose, Jacke, Mantel je € 3,50

3 Oberhemden Schrankfertig € 4,50

Oberbettenwäsche € 13,00

Gardinen, Gartenstuhlaufgaben und Pferdedecken

Unsere Leistung:
waschen
stärken oder
nur mangeln

Lohner Wäscherei
Wir holen und bringen!
Lohne, Heinrichstraße 14
Telefon 0 44 42/7 22 66



JEDER WURF EIN TREFFER

DER BALLWAGEN

AUF DER HERBSTKIRMES IN LOHNE

VIEL SPAß WÜNSCHT PAUL HORTZ

Heinz Bokern

der Imbiss

◆ Volksfeste ◆ Betriebsfeste

◆ Großveranstaltungen

49393 Lohne · Schellohner Weg 7

☎ 0 44 42/9 21 44-9

ANZEIGE

Point Küchen mit erweiterter Küchenausstellung

Der Fachbetrieb an der Oldenburger Straße 241 gehört zu einem der größten Küchenstudios unserer Region, wo sich ein ausgedehnter Besuch lohnt. Firmeninhaber Mario Wensel und sein Verkaufsteam präsentieren ihren Kunden auf rund 600 qm eine Top-Ausstellung von 45 Musterküchen.

Besonderer Wert in der Firma PointKüchen wird nicht nur auf Vielfalt und Qualität gelegt, sondern auch auf Individualität. Vom Landhausstil bis zur Nostalgieküche ist alles dabei – für alle Stilrichtungen, Größen und alle Ausstattungsvarianten finden sich unter den Musterküchen zahlreiche Beispiele. Selbstverständlich bietet die Firma PointKüchen auch unter anderem die besten Einbaugeräte für Küchen an. Auf ein faires Preis-Leistungsverhältnis kann sich der Kunde bei PointKüchen verlassen. Die individuellen Wünsche des Kunden stehen

vom Anfang bis zur Fertigstellung der Küchen im Vordergrund. Das erste Planungsgespräch findet beim Kunden zu Hause, wo die Küche genau ausgemessen wird, statt. Selbstverständlich gibt es bei der Firma PointKüchen auch einen kundenfreundlichen Liefer- und Montage-Service. Mit den Fachkräften wird jede Küche betriebsbereit, einschließlich Wasser- und Elektroinstallation aufgebaut.

Die Firma glänzt jetzt mit einer abgeschlossenen Erweiterung der Musterküchenausstellung. Dies ist ein weiterer Expansionschritt, in der erst dreijährigen Firmengeschichte. Jeden Sonntag von 14.00 bis 18.00 Uhr können sich Interessenten umschauen und informieren. Das gleiche gilt auch zu den regulären Geschäftszeiten von Montags bis Freitags von 9.00 bis 18.00 Uhr und Samstags von 9.00 bis 13.00 Uhr.

JEDEN SONNTAG SCHAUTAG

von 14-18 Uhr

DIREKT ausgesucht – günstig gekauft!

Werksküchen Ausstellung

Ausstellungserweiterung
jetzt 45 Musterküchen

KÜCHEN – direkt ab Fabrik

Unser Service

- Küchenplanung ● Hausbesuch ● ausmessen
- Computerfarbausdruck und schriftliches Angebot

Wir bieten kostenlose

Ihr Spezialist für Küchenplanung & Objekteinrichtung

Point

TOP-TREND
TOP-FUNKTION
TOP DESIGN

KÜCHEN

Telefon 0 44 41/91 16 89

49377 Vechta-Caleslage

Fax 0 44 41/91 16 87

Oldenburger Straße 241 (an der B69)

Öffnungszeiten: Mo.-Fr. von 9.00 bis 13.00 Uhr und 14.00 bis 18.00 Uhr – Samstag von 9.00 bis 13.00 Uhr

Sonntag, 2. Juni 2002, von 14.00 bis 18.00 Uhr geöffnet:

Viele Kirmes-Angebote

Leffers

Lohne · Bahnhofstraße 3

Mit von der Partie sind die Mitglieder des Stadtrates, der Vorstand der Wirtschaftlichen Vereinigung und Vertreter der Kaufmannschaft, Vertreter der Stadtverwaltung und eine Abordnung der Schausteller und Marktbesucher. Verteilt werden im Rahmen der Eröffnung auch die beliebten Kirmes-Wertgutscheine (1 €).

Musikalischer Rahmen:
Jugendspielmannszug der Musikschule Lohne.

Nach der Eröffnung traditioneller Rundgang über die Kirmes und den Flohmarkt

Sonntag, 02. 06. 02

Ab 13.00 Uhr Kirmestrubel auf dem Raiffeisenplatz. Attraktive

Fahrgeschäfte, Losbuden, Geschicklichkeitsspiele, Break-Dancer, Gastronomiestände, Imbiss und vieles mehr.

14.00 bis 18.00 Uhr Verkaufsoffene Geschäfte.

Bühne Alter Markt: Erstmals mit TOP-Band „Oldie Train“ auf dem Alten Markt

Ab 15.00 Uhr Live-Band „Rentnerband Atter“ im Festzelt auf der Kirmes

Montag 03. 06. 02

Ab 13.00 Uhr Kirmestrubel auf dem Raiffeisenplatz

Abends: Treffen der Belegschaften von Firmen, Banken, Versicherungen und Behörden zum Kirmes-

umtrunk. Einladung zum Freibier.

Live-Musik im Festzelt mit „Musica Italia“

An allen Tagen bieten der Präven-

tionsrat Lohne und der THW im Bereich Neuer Markt/Küstermeyerstraße wieder einen bewachten Fahrradparkplatz an (kostenloses Angebot).

Zur Kirmes
**großer
Sonderverkauf**
in unserer Passage

Schuhe + Sport
Buschmann

49393 Lohne

Brinkstraße 27

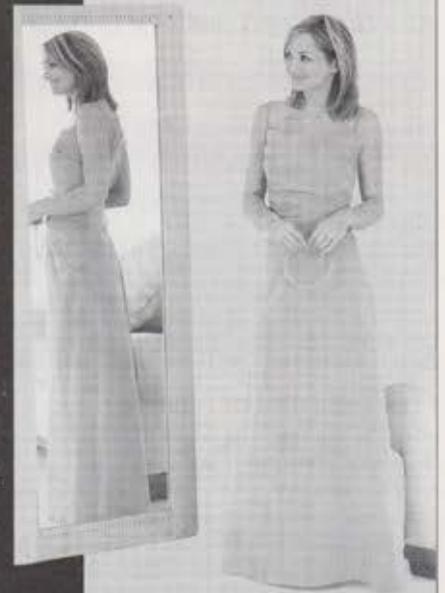
Telefon (0 44 42) 3504



Foto: Christian Bär

Immer
wieder
Sonntags ...

ist Kirmes-Zeit
in Lohne.
Da lohnt es sich
bei einem Glas
Sekt in
entspannter
Atmosphäre
die neue Abend-
und Cocktailmode
zu probieren.
Wir freuen uns
auf Sie.



Braut- und Abendmode

Stührenberg

Lohne · Fußgängerzone ·

Tel. 0 44 42 / 13 63

Die Lohner Parkpalette

hinter dem Haus

www.lohne.net/stuehrenberg

Look!
by **OPTIK WEISS**

DINKLAGE

LOHNE

LOHNE

Lohnt sich

WIRTSCHAFTLICHE VEREINIGUNG LOHNE

Oldie-Train

Sonntag auf der Bühne Alter Markt

Abfahren mit Pfiff: der Oldie-Train

„Unsere Bandphilosophie ist einfach und prägnant: tanzbare Oldies und flotte Sprüche zwischendurch“, so charakterisieren die Sechs von „Oldie-Train“ ihre Band.

Seit Jahren sind sie bei Benefizveranstaltungen für die Krebshilfe, Schulen, Kindergärten und zweimal für SgH bei

der grün-weißen Brockdorfer Oldie-Night-Fete unterwegs. Leadgitarrist Manni Bojes zeichnet für den geradlinigen Rock'n Roll der Sechziger und Siebziger verantwortlich: „Wir stellen dazu Medleys mit den größten Klopfern zusammen, die jeder wieder erkennt“, weiß er aus Erfahrung und

Fortsetzung auf S. 17



TV - Video - Hifi - Telecom - PC

EP:Niehaus OHG

ElektronikPartner

Brinkstraße 15 - 49393 Lohne

Tel.: 0 44 42/92 11 22

Fax.: 0 44 42/92 11 20

www.ep-niehaus.de

*Oiel Spaß auf der Lohner Frühjahrskirmes
wünscht Ihnen Peter Meyer aus Lohne mit dem:*

**Kinder-Miniatur-Sportkarussell,
Sportschießen und dem
traditionellen Pferdekarussell**

Schlemmergrill - Leckeres aus Lohne

Das Schnellrestaurant Schlemmergrill eröffnete am 15.12.2001 mit der Geschäftsführerin und Inhaberin Elke Runden.



Nach langjähriger Tätigkeit als Hauswirtschaftlerin konnte sie sich sehr gute Kochkenntnisse und Berufspraxis aneignen, so dass außer der reichhaltigen Speisekarte ein immer leckerer und täglich wechselnder Mittagstisch angeboten wird. Zudem läßt der Partyser-

vice keine Wünsche offen. Besonderen Wert legt die Inhaberin Elke Runden auf Gastfreundlichkeit und gute Bedienung. Zudem ist der täglich frische Salat ein Aushängeschild des Schlemmergrills. Alle Speisen werden frisch zubereitet und diesen Service sieht und schmeckt der Gast. Auch die Räumlichkeiten mit 20 Sitzplätzen bietet die Möglichkeit in entspannter Atmosphäre mit der Familie oder den Kollegen preiswert eine gute Mahlzeit zu genießen. Die Speisen können natürlich auch nach telefonischer Vorbestellung abgeholt werden.



Café Eckhoff

**ZUR KIRMES
FRISCHE BERLINER**

**SAFTIGE
QUARKBÄLLCHEN**

**UND
GEMÜTLICHER
„SIT-IN“
BEI KAFFEE UND
KUCHEN**



*Brinkstraße 6 - Tel. 1324
Hüstermeyerstraße 3 - Tel. 72 08 78
Extra Markt - Tel. 1578*

Neu seit dem 15. 12. 2001

Schlemmergrill

Brandstraße
Inhaber: Elke Runden
Tel. Vorbestellung: 04442/6532

Unser Angebot zu dem Lohner Frühjahrskirmes:

Portion Pommes Frites mit Mayo oder Ketchup	1 €
Bratwurst	1 €
Fl. Bier 0,33	1 €
Dose Fanta, Cola, Sprite, Bier 0,33	1 €
Schlemmerschnitzelteller mit Salat	5 €
Salatteller nach Wahl	3 €

Öffnungszeiten:

Mo. - Fr. von 11.30 Uhr - 14.00 Uhr
16.30 Uhr - 22.00 Uhr

Sa. - So. von 16.00 Uhr - 22.00 Uhr

Jeden Tag "Mittagstisch" - Partyservice

Fortsetzung von S. 16

mit den Ohrwürmern von den Stones, Beatles, Creedence Clearwater, aber auch den Lords und Drafi Deutscher, denn „Berührungsängste mit Deutschrockern gibt es für uns nicht“ fügt Schießbudenquäler Walter Maronde aus Neuenkirchen hinzu, der allerdings eher für seine teutonisch kraftvollen Joe Cocker-Interpretationen bekannt ist. Organist Hans Schnepapat aus Damme dagegen engagiert sich besonders bei „Whiter shade of pale“ mit seinem souligen Stimmbanddruck, der manchem Zuhörer ebenso wohlige Schauer

durchs Trommelfell fließen lässt, als wenn er sich - natürlich rein akustisch - in den „Arms of Mary“ wiegt.

Für den Gesang in der deutschen Rock-Ecke fühlt sich Rhythmus-



gitarrist Werner Völker zuständig, wobei seine Texte immer wieder von einem hörbaren „musikalischen Augenzwinkern“ begleitet werden. (Beispiel Mendocino: „... die Zähne gehalten von zwei goldenen Spangen.“)

Peter Süßmann-Dierken, zupft nicht nur einen satten Bass, son-

LOHNE

... ganz auf Ihrer Linie

dem bewährt sich zusätzlich als organisatorischer Tausendsassa, wenn es um Logistik oder technische Improvisation geht.

Clemens Nordlohne

Inh. Josef Kreymborg



Sanitär
Heizung
Klempnerei

Bleichstraße 1 • 49393 LOHNE

Tel. 0 44 42 / 92 10 37
Fax 0 44 42 / 92 10 39

Problemloses und kostenfreies Parken in Lohne - Parken in Lohne zur Kirmes kein Problem

Top-Parkplatzangebot rund um die Lohner Innenstadt: Kurze Wege zur Lohner Frühjahrskirmes

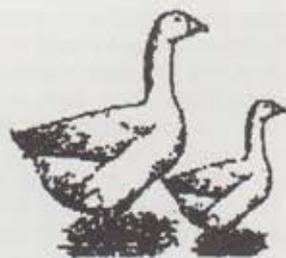
Während der Lohner Frühjahrskirmes stehen in der Lohner Innenstadt im Kernbereich wieder ausreichend Parkflächen für alle Gäste und Besucher bereit. Maximal zwei bis sechs Minuten benötigen die Besucher in Lohne, um von ihren PKW-Stellplätzen alle wichtigen Punkte in der Innenstadt zu erreichen. Alle Parkplätze liegen zentral in der Lohner City auf beiden Seiten rückwärtig der Fußgängerzone (Parkpalette hinter Thun, Parkplatz am Rathaus). Angefahren werden können bis auf die Parkpalette „Raiffeisenplatz“ - fast alle Parkplätze im innerstädtischen Bereich.

Verkehrsregelung:

Die Stadtverwaltung bittet folgende Regelungen zu beachten: Der Raiffeisenplatz ist ab Mittwoch 18.00 Uhr gesperrt. Die Kreuzung Neuer Markt wird am Freitag Abend gesperrt. Die Linden- und Brinkstraße werden am Sonntag gesperrt.

Die Umleitung erfolgt über die Nordtangente und den Bergweg. Innerörtlich ist eine weitere Strecke über die Straßen Am Bahnhof und Niederdingstraße sowie über die Klapphakenstraße ausgeschildert.

Die innerstädtischen Zusatzparkplätze sind ausgeschildert.



Gänsehof Tapphorn

Gönnen Sie sich ein Sommerbett gefüllt mit 500 g Daune "Federleicht"

Klünpott 7, 49393 Brockdorf
Telefon 0 44 42 / 41 92
Telefax 0 44 42 / 7 28 18

Der neue Citroën C3.

Das Leben ist schön. Jetzt bei uns. **ab € 11.520,-**



Solche Typen hat man einfach gern um sich. Weil sie sympathisch sind, weil sie einem viel Raum zum Wohlfühlen lassen und weil sie eine Menge Spaß machen. Wie der neue Citroën C3: außen kompakt, innen ganz groß; als 1.1 Benziner mit 44 kW (60 PS) und 1.4 Benziner mit 54 kW (73 PS) oder 1.4 HDi Diesel mit 50 kW (68 PS).

CITROËN empfiehlt TOTAL

Küstermeyer Automobil GmbH

49393 Lohne · Meyerhof 9 · Tel. (0 44 42) 30 41 · Fax 7 24 00

www.citroen-c3.de

CITROËN
NICHTS BEWEGT SIE WIE EIN CITROËN



Schützenfest in Bokern-Märschendorf

Willi Kühling neuer Schützenkönig von Bokern-Märschendorf

Willi Kühling von der 5. Kompanie „Moorhasen“ ist, nach hartem siebenmaligen Stechen um die Königswürde, der neue Schützenkönig von Bokern-Märschendorf. Er regiert das Schützenvolk von Bokern-Märschendorf als König Willi „von Handel und Gewerbe“ mit seiner Ehefrau „Königin Julia die Charmante aus dem Königshaus Schellohne“. Begonnen hatte das Schützenfest von Bokern-Märschendorf bereits am Donnerstag dem 9. Mai. Hier wurden die zwölf Vereinsorden und die Pokale ausgeschossen. Als Gewinner der Orden für das sich 53 Schützen qualifiziert hatten ging Alois Bellersen (1. Kompanie) vor Franz-Josef Sieve (1. Kp.), Alois Bokern (5. Kp.), Günther Bokern (5. Kp.), Jürgen Dierken (2. Kp.), Reinhard Averbeck (6. Kp.), Heinz-Josef Überwasser (2. Kp.), Paul Averbeck (6. Kp.), Ludger Böckmann (4. Kp.), Gerd Overmöhle jun. (2. Kp.), Chri-

stian Scheper (4. Kp.) und Josef Heitmann (4. Kp.) hervor. Den ersten Pokal, den Stadt Lohne Pokal, überreichte Bürgermeisterin Elsbeth Schlärmann am Montag bei der Proklamation. Ihn errang die 6. Kompanie „Grenzjäger“. Die weiteren Pokale wurden wie folgt errungen: 2. Pokal 5. Kompanie „Moorhasen“ 3. Pkl. 1. Kompanie, 4. Pkl. 2. Kp. „Jägerbrigade“, 5. Pkl. 7. Kompanie „Die lustigen Ossenpauler“, 6. Pkl. 4. Kompanie „Alte Kameraden“ und den 7. Pokal die 3. Kompanie „Alte Jäger“. Das Schießen um den Königspokal gewann die 2. Kompanie „Jägerbrigade“ vor der 6., 5. und 1. Kompanie.

Am Sonntag mit dem Ausmarsch geht das Schützenfest, nach der Kranzniederlegung, um 14.00 Uhr weiter. Hierzu haben sich auch über 250 Gastschützen aus Lohne mit dem Vorstand, Stab, Thron und Kinderthron eingefunden. Nach dem



großen Umzug, zu dem sich Scharen von Menschen an den Straßenrändern eingefunden hatten, begann das Schießen um die Kinderkönigswürde an dem 52 Kinder teilnahmen. Es siegte Frank Thole, Sohn des noch amtierenden Königpaars Werner und Monika Thole. Zu seiner Königin wählte er die „Skaterqueen“ Melanie Bokern-Kersting. In seinen Hofstaat wählte er als 1. Minister Bastian Niedfeld mit Marion Thole, als 2. Minister Christoph Berding mit Monika Thole, als 3. Minister Dennis Hain mit Katharina Thole und als 4. Minister Jan-Bernd Niedfeld mit Lena Berding. Sie wurden vom Spielmannszug Hagen unter der Leitung von Rolf Boese und Daniela Evers ins Zelt geleitet. Im Zelt wurde Roswitha Hemeling ein ganz besonderer Orden zuteil. Sie erhielt von einigen Schützen der Schützenvereine Lohne und Bokern-Märschendorf den einmaligen Mutterorden verliehen, nachdem sie am 3. März ihren Sohn Jan geboren hatte. Das Preisschießen der Kinder ergab folgendes Ergebnis: 1. Monika

Thole, 2. Christian Runnebohm, 3. Katharina Westerhoff-Heckmann und auf den weiteren Plätzen Melanie Bokern-Kersting, Tobias Bellersen, Katharina Pundt, Kristina Voss, Clemens Pagenstert, Andreas Rösenner, Rebeca Blömer und Tobias Südkamp.

Um 18.00 Uhr wird der neue Kinderkönig proklamiert und ins Zelt geführt, wo erst in der späten Nacht ein schöner Schützenfesttag zu Ende geht.

Aber spätestens am Montagabend haben sich hunderte von Schützen sowie Gäste aus nah und fern wieder eingefunden um an der Proklamation teilzunehmen. Mit Willi Kühling hat Werner Thole einen würdigen Nachfolger erhalten. Für ein Jahr wird jetzt das Königspaar Willi und Julia Kühling das Schützenvolk von Bokern-Märschendorf regieren. Ihnen zur Seite stehen der Minister für Außenhandel Fürst Herbert Bokern-Kersting mit Ehefrau Fürstin Gisela von Dinklage, der Bauminister Freiherr Horst Buchaly mit Ehefrau Freifrau Anneliese von Peheim, der Landwirtschaftsminister Baron Franz Simones mit Ehefrau Baronin Gerda von Osterfeine und der Minister für Verkehr Graf Bernhard Kühling mit Ehefrau Gräfin Maria von Zerhusen. Die Proklamation und der Zug ins Zelt wurde musikalisch von der Stadtkapelle Lohne unter der Leitung von Frank Rießelmann begleitet. Anschließend begann die rauschende Ballnacht bis in den frühen Dienstagmorgen.



Ich fahr zu...
**Auto
Helmes**

Georg Helmes
Vechtaer Straße 8

49456 Bakum-Daren
☎ 0 44 41/54 82 · Fax 8 33 53



Hundesalon
Maiken Kritzky

anerkannte Hundefachpflegerin
Seit über 10 Jahren erfolgreich tätig

- fachgerechtes Handtrimming aller Terrierrassen
- standardgerechte Ausstellungsschuren

Tel. Anmeldung 0 44 41/8 37 57



Schledehausener Straße 17
49456 Bakum-Schledehausen

Kachelofenbau
Kaminbau
Grundöfen
Herdöfen
Hypokaustenöfen

Tel.: 0 44 41/36 95
Fax: 0 44 41/61 52
Mobil: 01 73/6 15 17 13

Ihr
Vorwerk-Vertragshändler
Märschendorf-CITY
MALER
MEISTER
HINXLAGE

Tapeten + Teppichboden + Farben
in Harmonie

Guter Geschmack
ist unsere Devise

Anmeldung wird erbeten

Tel. 04443/1878
Fax 961542
Mobil 0171/2057359

„Profikids“ und „Nachhilfe und Sprachschule Arkenau“

... unter gemeinsamer Leitung

Bereits im Februar wurden die Nachhilfe und Sprachschule Arkenau, Inh. Angelika Kuhn, und die Profikids Computerschule für Kinder, Inh. Carl Fürst, in der Lern- und Sprachschule Arkenau GmbH unter der Leitung von Carl Fürst zusammengefasst. Die Lern- und Sprachschule Arkenau GmbH ist als gemeinnützig anerkannt.

Da die Räumlichkeiten der Nachhilfeschule als auch die von Profikids genau auf den jeweiligen Bedarf zugeschnitten waren und eine Erweiterung an beiden Standorten nicht möglich war, entschloss man sich einen neuen gemeinsamen Standort zu suchen. Dies konnte mit Hilfe der Stadt Lohne im Haus Prell (Lindenstr. 18) realisiert werden. Die Osterferien wurden genutzt um die seit einem Jahr leer stehenden Räumlichkeiten von Grund auf zu renovieren.

Seit dem 15. 04. 2002 ist Carl Fürst mit 12 Mitarbeitern nun in diesen Räumen tätig.

Alle Räume sind hell und freundlich eingerichtet. Zusätzlich zum EDV-Schulungsraum wurden alle Lernplätze mit PCs ausgestattet. Ein DSL-Anschluss ermöglicht die

Nutzung des Internets von allen Plätzen aus.

Die moderne Ausstattung ermöglicht in der Nachhilfe zusätzlich zu den klassischen Lernmitteln Buch und Arbeitsblatt die Nutzung von aktueller Lernsoftware. Die Nachhilfe für alle Klassenstufen bis zum Abitur findet überwiegend im Einzelunterricht statt.

Der Unterricht ist nicht nur auf Kinder und Jugendliche beschränkt. Der Bereich Sprachen (Deutsch, Englisch und Französisch) wird gerne auch von Erwachsenen genutzt. Hier bietet sich die Möglichkeit individuell und intensiv die jeweilige Sprache zu erlernen, zu vertiefen oder aufzufrischen ohne lange Wartezeiten auf den nächsten Kursbeginn.

Der Computerunterricht für Kinder und Jugendliche findet in Kleingruppen statt. Die Kinder sind in ungefähr alters- und wissensgleiche Gruppen eingeteilt. Die Gruppen reichen von Anfängern bis zu „Profis“, die das Programmieren erlernen. Die Gruppengröße ist auf maximal 5 Kinder beschränkt.



Auch im EDV-Bereich werden viele Kurse für Erwachsene, überwiegend abends, angeboten. Diese Kurse sind als Kleingruppenunterricht vorgesehen. Für all diese Kurse gilt: es gibt keine Mindestteilnehmerzahl, die Obergrenze liegt bei 6 Teilnehmern. Der Teilnehmer, der einen Kurs bucht hat so die Gewissheit, dass sein Kurs auch stattfindet.

Auch Einzelunterricht kann gebucht werden. Hier hat man neben der ohnehin schon indivi-

duellen Betreuung den weiteren Vorteil, dass sowohl der Schulungsinhalt als auch die Termine weitestgehend an die Bedürfnisse des Teilnehmers angepasst werden können. Die Schulungen können dann selbstverständlich auch beim Teilnehmer zu Hause an seinem eigenen PC durchgeführt werden.

Nutzen Sie den Kirmessonntag, um sich in den Räumlichkeiten umzusehen und sich über das Angebot zu informieren.

Frühlingsfest der KAB Lohne

Bei herrlichem Sonnenschein feierte die KAB Lohne ihr Frühlingsfest. Viele Besucher nutzten die Gelegenheit, sich während einer Vatertagstour auf dem Gelände vom Kindergarten St. Michael zu erholen.

Ein neuer Termin der Katholischen Arbeitnehmer Bewegung (KAB) ohne ist eine Tagesfahrt nach Münster, die im Rahmen der Ferienaktion des Stadtjugendringes stattfindet. Der Familienkreis der KAB organisiert einen Familienausflug zum Planetarium und in den Allwetterzoo.

Abfahrt ist um 9.00 Uhr ab dem Busbahnhof (ZOB). Zuerst besuchen wir mit „Eddi Erdling“, und seinen Freunden die Planetenparty. Eddi bekommt vom Raumpostboten eine rätselhafte Einladung

zugestellt. Mit Hilfe seines Onkels findet er heraus, was es mit dem 40. Planetariumertreffen auf sich hat und macht sich neugierig auf den Weg dorthin.

Im Anschluß daran gehen wir gemeinsam in den Zoo. Auch bei schlechtem Wetter wird es Spaß machen, da viele Wege überdacht sind. Der Besuch des Delphinariums ist inklusive. Elefanten können gefüttert werden.

Die Rückfahrt ist ca. gegen 17.30 Uhr geplant. Der Preis für Busfahrt und Eintritte beträgt: Erwachsene: 20 Euro und Kinder: 13 Euro. Alle Eltern und Großeltern mit ihren Kindern sind herzlich zu diesem Ausflug eingeladen.

Um Anmeldung wird gebeten bis zum 07. Juni beim Jugendtreff Lohne, Tel.: 2236.



Lern- und Sprachschule

Arkenau

Wir sind seit 15 Jahren für Ihre Kinder da

Ihr Kind hat Probleme in:
Mathe / Deutsch
Englisch / Französisch
Latein

Wir bieten Ihnen zu fairen Preisen

- Nachhilfe im Einzelunterricht
- Individuelle und intensive Betreuung
- Unterricht durch voll ausgebildete Lehrer
- keine Langfristverträge

Tel. 04442 / 937 444

PROFIKIDS® Computerschule für Kinder

Computerunterricht in Kleingruppen

- Individuelle Betreuung
- Altersgleiche Gruppen
- Altersgerechter Unterricht
- Einstieg jederzeit möglich

arsmedia® Die Computerschule

Einsteiger- und Profikurse in:

- Word, Excel, PowerPoint, Outlook, Access
- Internet, HTML, FrontPage

Shell Thermo-Sortiment.

Das richtige Heizöl für Ihre Heizungsanlage.

Shell Thermo -

die bewährte Qualität für Ihre Ölheizung.

Shell Thermo Premium -

das leistungsstarke Heizöl mit Empfehlung.

Shell Thermo Eco-Ultra -

die Heizöl Spitzenqualität mit vielen Pluspunkten.

Mehr Information:

Renz Mineralölhandel GmbH & Co. KG

Shell Direct Partner

Im Gleisbogen 8

49393 Lohne

Tel.: 04442/3205 + 2183

Fax: 04442/72848

e-mail: info@renz-mineraloele.de

Internet: www.renz-mineraloele.de



Die Lohner Hochzeitsstraße

Hochzeitsstraße Lohne beim NDR in Hannover

Zu einem Ausflug zum Norddeutschen Rundfunk in Hannover am Maschsee war am 10. Mai eine Gruppe der Hochzeitsstraße aufgebrochen. Hier stellten die Vertreter der Hochzeitsstraße Franz Messing, Peter Lindhaus und Angelika Hoyng-Plathe in der Mittagssendung der Plattenkiste auf NDR 1 ihr Konzept und den Super-Event am Wochenende 2. bis 4. August vor.

Am Freitag nach Geschäftsschluss beginnt das Wochenende mit einem Straßenfest und ab 20.00

Uhr mit der Flirt-Disco auf dem Meyerhof. Am Samstag finden den ganzen Tag über kleine und große Attraktionen in der gesamten Innenstadt statt. Ab Samstagmittag beginnt dann der große Guinness-Rekord. Unter den Augen von Millionen von Zuschauern wird der Rekordversuch, so viele Brautpaare wie möglich in ihrer Brautkluft in die Innenstadt zu holen, angegangen. Der Rekord steht derzeit bei 425 Paaren und es sollte doch möglich sein diesen von Lohnern und Leu-

ten aus der Region zu brechen. Zu diesem Großereignis haben sich schon Fernsehteams von der ARD, von RTL und Sat 1 angemeldet und werden diesen Rekord entsprechend ausstrahlen. Auf der Hauptbühne in der Innenstadt wird Michael Thürnau, der aus vielen Sendungen des NDR, unter anderem der Bingo-Schau, bekannt ist, ein großes Musikprogramm präsentieren. Mit Hausarrest, Jürgen Drews und Stillers Sportfreunden wird er einige Spitzenmusiker mit nach Lohne bringen.

Beim Erreichen dieses neuen Rekords wird es sich Reinhold Beckmann sicherlich nicht nehmen lassen, darüber in seiner Guinness-Schau zu berichten. Also Lohner und Leute aus der Region helft mit diesen Rekord zu brechen, denn es ist nebenbei auch noch für einen guten Zweck. Der Eintrittspreis (Erwachsene 2,-€ und Kinder 1,-€ für alle Tage wird zu 30 % für einen guten Zweck gespendet. Kommen Sie mit ihrem Brautkleid, auch wenn die Hochzeit schon 50 Jahre zurückliegt, am 03. August

nach Lohne. Auf jedes Brautpaar das zum Rekord kommt wartet noch eine Überraschung. Zur Anmeldung oder für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an: www.hochzeitsstrasse.de im Internet oder an anno 82 GmbH, Tel.: 0511/8664689, Fax.: 0511/8664681 oder eMail: hochzeit@anno82.de. Auf nach Lohne am Wochenende vom 2. bis 4. August 2002, denn **Lohne lohnt sich - Lohne traut sich**. Apropos: Es wird noch ein Brautpaar gesucht, das sich ganz besonders traut. Es wird live auf dem Meyerhof vor den Augen von Millionen Menschen getraut. Es könnte aber auch mehrere Paare sein. Also kommen Sie nach Lohne. Denn wer kann schon sagen dass er mit im Guinness-Buch der Rekorde steht.

Nach der Sendung am 10. Mai, die von Julia Voit moderiert wurde, die auch ihr Kommen zusagte, fuhr eine zufriedene Mannschaft nach Lohne zurück nachdem sie erfahren hatten dass nach der Sendung schon die Telefone für die Anmeldung anfangen zu läuten. Läuten auch Sie an und kommen nach Lohne um diesen Rekord in diese Region zu holen.



Wer vom Feinsten essen oder schenken möchte braucht die besten Zutaten und dazu alles schön verpackt.



Jugendliche
flotte Mode

von 38 - 52

New Hanni-Moden

Neuer Markt 2 (Meyerhof) · 49393 Lohne
Telefon 044 42/65 64

LAMMERS

49393 Lohne

Keetstraße 3

Telefon 0 44 42/35 35

kreuzkamp
Meisterbetrieb

Keetstraße 3

49393 Lohne

Tel. 0 44 42 / 73 07 50

WäscheTrends für Sie und Ihn

BODYLINE

Christa Roggenkamp

49393 Lohne · Keetstraße 6
Telefon/Fax 04442/73 90 90

Tolle Angebote
zur Kirmes



Neuer Markt 6
49393 Lohne
Telefon 0 44 42/7 14 43

DIEKMANN

Haus der Geschenke,
Blumen und Mehr

Keetstraße 8
49393 Lohne
Telefon 0 44 42/32 49
Telefax 0 44 42/56 98



Volksbank
Lohne-Mühlen eG

Marktstraße 36
49393 Lohne

Am Anfang war es ein Traum

So begann die Einladung des Spezialitätengeschäftes Paradiso.

Am Anfang war es ein Traum, der im Mai 2001 Realität wurde. Hierauf sind die Inhaberinnen Eva Lindhaus und Angelika Hoyng-Plate sehr stolz. Einen Traum sich zu erfüllen, und diesen Traum von Lohner Kunden und vielen Kunden aus der Region angenommen zu sehen, ist Anlass mit diesen Kunden und Freunden zu feiern.

Dieses taten die Inhaberinnen

am 11. Mai vor und in ihrem Spezialitätengeschäft in der Keetstraße im Abschnitt der Hochzeitsstraße. Mit maritimer Musik von der Gruppe Eikenholt eröffneten Eva Lindhaus und Angelika Hoyng-Plate die Matjessaison. Hierzu wurden Matjeshappen und ein neuer Matjesschluck, der exklusiv im Hause Paradiso zu haben ist, angeboten. Es konnte aber auch mit einem feinen Leysieffer-Prosecco auf den ersten Geburtstag angestoßen werden.

An diesem Tag konnte der



stets gut bediente Kunde wieder feststellen: PARADISO -

ein Wort - zwei Gedanken - SCHENKEN und GENIESSEN.



DIEKMANN

Haus der Geschenke, Blumen und Mehr.

Keetstraße 8 · 49393 Lohne
Telefon 0 44 42/32 49 u. 92 08 95
Telefax 0 44 42/56 98

Wer vom Feinsten essen
oder schenken möchte
braucht die besten
Zutaten und dazu alles
schön verpackt.



**1. Matjesfest am 30. Mai ab 16.00 Uhr,
Bahnhofstraße vor der „Kleinen Kneipe“**

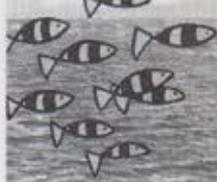
1. Matjesfest

Donnerstag, 30. Mai 2002, ab 16.00 Uhr

Essen.
Trinken.
Live-Musik.

„Die kleine Kneipe“, Bahnhofstrasse 2

Lohne



Am Donnerstag, 30. Mai 2002, ca. 16.00 bis 20.00 Uhr, findet das 1. Lohner Matjesfest statt. Veranstaltungsort ist der Platz vor der "Kleinen Kneipe" in der Bahnhofstraße in Lohne. Andreas Voet, Beschicker in Sachen Fisch: „Was für den einen Spargel, dem anderen der Grünkohl, ist Ende Mai für viele der neue Matjes. Also der Inbegriff einer Delikatesse, die es jetzt zu Beginn der Fangsaison 2002 zu genießen gilt“. Ganz frisch und jung serviert, in vielen Varianten mit deftiger Beilage. Agnes Baumann, die

LOHNE
Lohnt sich
WIRTSCHAFTSGEMEINSCHAFT LÖHNE

Wirtin von der „Kleinen Kneipe“: "Dazu gehört immer ein frisch gezapftes Bier oder ein junger frischer Wein".

Wegen des 1. Matjesfestes spielt die passende Live-Musik von der Küste. Verschiedene Pavillons und Verkaufsstände werden in maritimer Atmosphäre aufgebaut. Neben dem neuen Matjes gibt es noch andere Fisch-Spezialitäten.

Wer keinen Fisch essen möchte, kann alternativ zwischen Pommes und einer Wurst vom Grill wählen.

Münsterländische
VERSICHERUNGSVERMITTLUNG

Spitzenplatz für die LVM-Autoversicherung

STIFTUNG
WARENTEST
Beiträge der
LVM-Autoversicherung
besonders günstig
im Test: 43 Autosicherer
11/2000 FINANZTEST

Die Stiftung Warentest hat die Angebote von 82 Autoversicherern geprüft. Ergebnis: Nur neun Versicherer bieten besonders günstige Beiträge. Unter ihnen ist die LVM-Autoversicherung der einzige bundesweit tätige Anbieter mit Service vor Ort.

Clemens Meyer

Vertretung der
LVM
Versicherungen

Versicherungsfachwirt
Niederdingstr. 24 · 49393 Lohne
Tel. (04442) 1235 - Fax 732 14

**Erleben Sie
Außenleuchten
der besonderen Art**



Viele Modelle der alten Kollektion bis zu **50%** reduziert

KALVELAGE
Licht & mehr

Bahnhofstr. 12 · 49393 Lohne
Tel. 04442/6666 · Fax 4777

50 Jahre - 18. Kompanie „Laubfrosch“

Ganz Bokern feierte mit!

Vor fünfzig Jahren wurde die 18. Kompanie Bokern „Laubfrosch“ gegründet. Seit dieser Zeit ist sie fester Bestandteil des 7. Bataillons und des Schützenregiments Lohne. Dieses nahmen die Mitglieder der 18. Kompanie unter Hauptmann Berthold Schulte zum Anlass am 4. und 5. Mai mit hunderten von Gästen von nah und fern zu feiern. Heute zählt die Kompanie mit 47 Schützen zu den stärksten des Lohner Schützenvereins. Nur mit Hilfe aller dieser Schützen, die sich in den Jahren seit der Gründung in uneigennütziger Weise eingesetzt hatten, war es gelungen ein solch rundum erfolgreiches Fest auf die Beine zu stellen. Ein Dank des Hauptmannes Schulte ging an den Reit- und Fahrverein Lohne, der mit Zurverfügungstellung der Reithalle als idealen Veranstaltungsort, dazu beigetragen hatte, das trotz des feuchten Wetters, das Fest nicht „ins Wasser fallen“ musste. Hauptmann Berthold Schulte, der den Festakt am ersten Abend moderierte, bedankte sich ganz besonders, nachdem er die Gäste begrüßt hatte, bei Werner Vornhagen für die Erstellung der Festschrift. Zu den Gästen zählten Schützenpräsident Walter Meyer mit einer Abordnung, Schützenpräsident von Bokern-Märschendorf Josef Kamphaus mit Abordnung, die kompletten amtierenden Throne von Lohne und Bokern-Märschendorf, Ehrenpräsident Burkhard Krapp mit Gattin Dagmar, die Kommandeure Franz Kampers, Franz Götting, Günther Zumbrägel und Stephan Fischer, sowie die Vorstände aller Kompanien des 7. Bataillons.

Ein weiterer Dank galt allen Schützenbrüdern der 18. Kompanie nebst Schützenschwestern. Ganz besonders erwähnte Hauptmann Schulte auch die noch in der Kompanie aktiven Gründungsmitglieder Alfons Pundt, Josef Bergmann, Vereinswirt Alfons Frilling, Bernard Pundt und Heinrich Rottinghaus, die er mit einer Verdienstplakette auszeichnete.

In seinem Grußwort brachte König Hermann Niedfeld seinen Dank zum Ausdruck. „Die 18. Kompanie ist eine der aktivsten im Königsbataillon und würdigen ihn und seinen Thron mit ihrem Hauptmann und stellv. Bataillonkommandeur Berthold Schulte tatkräftig unterstützen.“ Im Anschluss zeichnete er auch die vorgeannten Gründungsmitglieder mit der Königsnadel in Gold aus.

Ebenso wie König Hermann überbrachten die Präsidenten Josef Kamphaus und Walter Meyer die Grüße der jeweiligen Schützenvereine und überreichten ihre mitgebrachten Präsente an den Hauptmann der Jubiläumskompanie. Walter Meyer bedankte sich auch bei der Kompanie, dass sie mit Werner Vornhagen jetzt den Schatzmeister des Vereins aus ihren Reihen stellen würden.

Auf der gut besuchten Veranstaltung überbrachte der Kommandeur des Königsbataillons Franz Kampers in Begleitung seines Adjutanten Hauptmann Josef Nuxoll die Glückwünsche des gesamten Bataillons. Auch er zeichnete die fünf Gründungsmitglieder die noch aktiv dabei sind mit einer Verdienstplakette aus.

Das Programm das nach einer her-

vorragenden Festnacht am Sonntagmorgen fortgesetzt wurde, begann pünktlich mit dem Hähnekrähen um 9.00 Uhr und setzte sich mit dem Frühschoppen um 11.00 Uhr fort. Zum Frühschoppen war für die Stadt Lohne die stellv. Bürgermeisterin Elsbeth Schlärmann, die am Vortag wegen Terminüberschneidung mit den Kulturtagen verhindert war, der Einladung nachgekommen. Sie überbrachte die Grüße des Rates und der Verwaltung der Stadt Lohne. Bevor es dann zum leckeren Erbsensuppenessen aus der Gulaschkanone kam, wurden die Gäste noch von dem Shanty-Chor „Die Windbreakers“ aus Mühlen unterhalten. Das Nachmittagsprogramm, zu dem auch Generalfeldmarschall Hermann Trenkamp erschienen war, bot



noch so manches für Jung und Alt. Vom Hubschrauberrundflug, Modenschau von Turbo Moden und der Stadtparfümerie, Hüpfburg, Kinderkarussell, Torwandschießen, Ponyreiten, Mandelmalen, verschiedenen Schätzaktionen bis hin zum Bobycarrenrennen des Kompanievorstandes und dem Auftritt des Spielmannszuges Lohne. Als Fazit kann man feststellen: ein rundherum gelungenes Jubiläumsfest der 18. Kompanie „Laubfrosch“ durch das man auch noch drei neue Schützenbrüder gewinnen konnte und somit die magische Grenze von 50 Schützen überschreiten konnte.



Brandursache

Technischer

Defekt!!

Wann

war bei Ihnen
zum letzten Mal der

„ELEKTRO-TÜV?“



Elektro Hövemann

D. Nordlohne & N. Taphorn



FACHBETRIEB DER ELEKTRO-INNUNG

Lindenstraße 102 - 49393 Lohne

Telefon 044 42/16 30 - Telefax 044 42/92 19 99

HOLZENKAMP

HiFi · TV · Video · CD · Telekom

Marktstraße 29 - 49393 Lohne

Bang & Olufsen

Tel. 0 44 42/7 39 39-0

Fax 0 44 42/7 39 39-39

CD-Galerie

Zweirad u. Sport Nieberding

Nach fast einem Jahr Bauzeit eröffnet das Zweirad- und Sportgeschäft Nieberding an der Brinkstraße 44 an alter Stelle, aber in einem neuen Gebäude, wieder seine Türen. Die gesamte Bauzeit wurde der stets gut informierte und umfassend beratene Kunde weiter bedient.

Mit einem Tag der offenen Tür wollen die Inhaber Franz-Josef und Marion Nieberding mit ihren beiden Kindern Malte

und Franziska und allen Freunden und Kunden am 02. Juni 2002 von 14.00 bis 18.00 Uhr, nun die Neueröffnung feiern.

Für das leibliche Wohl wird an diesem Eröffnungstag reichlich gesorgt sein. Viele Angebote und Neuigkeiten sind auch in den Räumlichkeiten stets präsent. Der Service wird in bekannter und hervorragender Nieberding-Weise weiter geführt.

Franz-Josef Nieberding, ehemaliger Deutscher Meister im Radsport, ist weiterhin für den Rennradbereich und dem dazu-

Neueröffnung von Zweirad Nieberding



gehörigen Zubehör der richtige und bekannte Spezialist für Kunden aus Nah und Fern, die ihn gerne aufsuchen und bei ihm immer das passende Ersatzteil oder Neuraad finden. Das Fahrradgeschäft, das bisher den Namen Honkomp trug und dessen Inhaber F.-J. Nieberding seit 1997 ist, wird mit der Neueröffnung auch das

neue Namenslogo Zweirad und Sport Nieberding tragen.

In dem neuen Holzgebäude an der Brinkstraße 44, das in Blockbohlenbauweise entstanden ist, werden die Markenräder von Riese und Müller, Fahrradmanufaktur, Kettler, Sparta, Stevens, Rabeneick, Epple und vieler weiterer bekannter Fahrradhersteller angeboten.



Lohner Malteser starten wieder nach Litauen

Zu ihrem nächsten Litauentransport starten am 28. Juni 2002 die Lohner Malteser. Für diesen Transport werden noch dringend gut erhaltene und saubere Kleidung und Schuhe für Groß und Klein, Bettwäsche, Verbandstoffe, Pflegehilfsmittel sowie Rollstühle und Gehhilfen jeglicher Art gesucht. Dieses kann zu den Geschäftszeiten beim Malteser Hilfsdienst Lohne am Adenauerring abgegeben werden. Es wird in diesem Jahr auch die

Stadt Panevezys nahe der Grenze zu Lettland angesteuert, die mit ihrer ehrenamtlichen Malteser Gruppe die gerechte Verteilung vor Ort unterstützt. Die Stadt Panevezys hat etwa 130.000 Einwohner von denen viele auch heute noch weit unter der Armutsgrenze leben. Zu diesen Menschen zählen besonders Alte und Kinder. Um gerade diese Menschengruppe zu unterstützen werden auch Geldspenden benötigt. Hiervon werden in Panevezys Lebensmittel gekauft, die in der dortigen Armenküche gerade an diese Menschengruppen ausgegeben werden, und somit wenigstens einmal in der Woche für eine warme Mahlzeit zu sorgen. Für diese Geldspenden stellt der Malteser Hilfsdienst gerne eine Spendenbescheinigung aus, die für das Finanzamt verwendet werden kann. Die Kontonummer für ihre Spende lautet 15522501 bei der Volksbank Lohne-Mühlen, BLZ: 28062560.



vsf fahrradmanufaktur

STEVENS

Neueröffnung

am 2. 6. 2002 von 14.00 bis 18.00 Uhr.
Kommen Sie und feiern Sie mit uns
den „Tag der offenen Tür“



Ihr Zweiradfachgeschäft

Brinkstr. 44 · 49393 Lohne · Tel. 0 44 42 / 12 45 · Fax 7 29 77

RABENEICK

SPARTA

Riese + Müller

KETTLER ALU-RAD Epple

Heißmangel Liedmann

- Waschen
- Stärken
- Mangeln von Tisch- und Bettwäsche

Ing. für Textilreinigung

Gartenstraße 12 · 49393 Lohne
Telefon 0 44 42 / 7 17 30

Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag

8.00 - 12.00 Uhr und 14.30 - 18.00 Uhr

Einen Dank nach dem letzten Transport überbrachte die Lohner Malteser Litauengruppe, Clemens Nemann. Er hatte passend zur LKW-Zugmaschine einen Anhänger gestiftet, der nun allen Gruppen zur Verfügung steht. Die Lohner Gruppe die in Begleitung von Stephan Grabber, diesen als

erste mit nach Litauen nahm, überreichte nun an Herrn Nemann ein Bild der Gruppe vor dem Lkw mit dem neuen Anhänger. Herr Nemann sagte seine Unterstützung auch für die Zukunft zu. Auf diesem Weg auch allen anderen Spendern noch einmal herzlichsten Dank.

Lohnensien

Alwin Nuxoll feierte seinen 90. Geburtstag



Herr Alwin Nuxoll feierte am 17. Mai 2002 seinen 90. Geburtstag.

Der rüstige Jubilar – von der Brägeler Straße in Lohne – ist noch sehr aktiv. Er bearbeitet mit seiner Frau Josefa Nuxoll den großen Gemüse-

garten und kümmert sich auch noch um seine Hühner und Kaninchen.

Im Fernsehsessel verfolgt er die Sportsendungen, ganz besonders ist er aber an den Tennisübertragungen interessiert. Am Ehrentag gratulierten nicht nur seine Kinder, Schwiegerkinder und Enkelkinder sondern auch die fünf Ur-Enkel.

Die Verwandten, Freunde, der Kindergarten und die Nachbarn gratulierten ebenfalls. Besonders freute sich der Jubilar über die persönlich überbrachten Wünsche von seinem ehem. Chef und Arbeitskollegen.

Den Glückwünschen von den Vertretern der Stadt Lohne und der St. Gertrud Kirche schließt sich die Lohner Wind-Redaktion gerne an.

Wandergruppe auf Tour!



Die Kinder der Wandergruppe des St. Gertruds-Kindergarten betätigten sich aktiv als „Krötenretter“. Mit dem Kindergartenvater und Biologen Herrn Frye halfen die Kinder tatkräftig mit, die Kröten sicher über die Straße zum gegenüberliegenden Biotop zu tragen.



Über 80 Lohnerinnen und Lohner legten 2001 das Deutsche Sportabzeichen im TuS BW Lohne ab, darunter viele Schüler und Jugendliche, von denen sich die „Goldenen“ mit KSB-Chef Rudi Eckhoff und Sportabzeichenabnehmer Alex Wunsch zum Erinnerungsfoto stellen. Jeden Dienstag außerhalb der Ferien ist Möglichkeit, das Sportabzeichen zwischen 19 und 20.30 Uhr im Heinz-Dettmer-Stadion abzulegen. (Foto: Steinke)

Ludger Sieve

HEIZUNG KLIMA SANITÄR

49393 Lohne · Jägerstr. 104 · Tel. 0 44 42/7 24 77



Die 3. D-Jugend-Mannschaft von Blau-Weiß Lohne möchte sich auf diesem Wege beim Werder Eck Lohne bedanken, die es ermöglicht haben, daß wir uns diese Trainingsjacken anschaffen konnten.

Sonnen, Kosmetik & Fingernagelstudio

- Kosmetikbehandlung
- Nagelmodellage
- (Verlängerung, Natur-Nagelverstärkung)
- Maniküre
- Body-Wrapping

- Make-Up
- Parfum, Kosmetikartikel u.s.w.
- Bräunen mit Fachberatung

Lindenstr. 34 · 49393 Lohne · Tel. 0 44 42/72 00 00

Lackier- und Restaurationsbetrieb

Heinrich Bröring

Gewerbering 4 a
49393 Lohne
Telefon 0 44 42/7 23 60

- Qualitätslackierungen
- Karosserieinstandsetzung u. Restauration
- Karosserieteile-Fertigung
- TÜV-Vorbereitung und -Abnahme
- Hol- und Bring-Service

8. Lohner Kulturtage beendet

Lohner Kulturtage mit internationalem Museumstag beendet

Mit dem internationalen Museumstag im Industriemuseum Lohne am 12. Mai gingen die 8. Lohner Kulturtage zu Ende. Mit einem bunten Nachmittagsprogramm mit Vorführungen, Aktionen und Programm unter anderem mit Mr. Ernst, dem Zauberer endeten diese hervorragenden zehn Tage. An diesem letzten Tag, der auf Muttertag fiel, erhielt jede erscheinene Mutter ein Überraschungsgeschenk.



Begonnen hatten die Kulturtage am 03. Mai mit der Eröffnung dieser Tage durch den 2. Bürgermeister Hans Diekmann. Hieran folgte vor dem IML der „vier“ Hara Keuli mit Jonglagen, Zaubertricks und mehr. Als vierter Hara Keuli entpuppte sich das Stadtratsmitglied Clemens Rottinghaus, der reibungslos in die Schau integrierte wurde. Weiter ging es im IML mit der Eröffnung der Ausstellung von modernem und historischem Spielzeug.

Unter dem Motto der Kulturtage, die von Cornelia Heidkamp und ihren Mitstreitern in hervorragender Weise vorbereitet und begleitet wurden, Jugend gestern-heute-morgen, wurden auch Erinnerungen an alte Zeiten geweckt. Mit Shows wie „Jugend macht Kultur“, „YesTODay - der Jugend auf der Spur“ und der „Sportschau der Realschule“ wurden von den Löh-



ner Schulen Gästen und Besuchern der Kulturtage ein breites Spektrum jugendlicher Kulturarbeit gespickt mit viel Humor vorgestellt. Ebenso fand sich im Programm der Kulturtage: Frauenkabarett der Extraklasse, welches völlig ausgebucht war, Konzerte von Pop bis Klassik, Ausstellungen verschiedenster Couleur, Tage der offenen Tür, einen Jugendgottesdienst, wo von Mitwirkenden der Realschule gezeigt und deutlich gemacht wurde was Integration bedeuten muss, Kultfilme der vergangenen 30 Jahre, einen Stummfilm mit Live-Musik und das ganz besondere Tanztheater unserer Partnerstadt Rixheim. Bei

einem so abwechslungsreichen und interessanten Programm das für jeden Geschmack und jedes Alter etwas bot und so viele Akteure auf die Bühnen holte und Besucher und Gäste nach Lohne brachte, kann man sich sicherlich schon wieder auf die Kulturtage 2004 freuen. Mit den Worten von Hans Rosenthal zu sprechen: „Das war Spitze.“

Hans Georg Niesel, der schon vor den Kulturtagen aus gesundheitlichen Gründen das Bett hüten musste und somit so viel Schönes verpasst hat auf diesem Weg nochmals die besten Genesungswünsche.

Sportschau der Realschule

Am Montag, dem 6. Mai fand in der Sporthalle am Adenauerring eine große Sportschau statt.

Im Mittelpunkt standen turnerische und tänzerische Elemente sowie Livemusik. Die Zeitebenen wurden durch die Formen der Darbietungen, die Musik und die Kostümierungen der Sporttreibenden dargestellt.

„Miteinander“ trieben Generationen mit Turnstäben Sport (Schülerinnen, Schüler, Eltern, Lehrkräfte). Menschen flogen über Hochkästen, Bodenübungen bezauberten auch durch ihre Choreographie. Die Klassen 8 schwangen Seile, tricksten damit und liefen Formationen.

Modernster Tanz („Don't stop moving“) stand im Kontrast zu uralten Volkstänzen („Hava nagi-la“ aus Israel, „Grand square“, eine nordamerikanische Folklorequadrille). Und in einem Balkaleidoskop wurden unterschiedliche Bälle als geplantes Chaos flach, halbhoch und ganz hoch präsentiert.

Chor und Band der Realschule begleiteten mit Nena, Carole King und den „Bangles“ in einer supermodernen Cover-Version der „Eternal Flame“, quasi als Ausdruck des ewigen (=„eternal“) Zeitablaufes gestern - heute - morgen.



Münsterländische
VERSICHERUNGSVERMITTLUNG

Spitzenplatz für die LVM-Autoversicherung

STIFTUNG
WARENTEST
Beitrag der LVM-Autoversicherung besonders günstig
Im Test: 82 Autoversicherer
11/2000 FINANZTEST

Die Stiftung Warentest hat die Angebote von 82 Autoversicherern geprüft. Ergebnis: Nur neun Versicherer bieten besonders günstige Beiträge. Unter ihnen ist die LVM-Autoversicherung der einzige bundesweit tätige Anbieter mit Service vor Ort.

Clemens Meyer Vertretung der LVM Versicherungen

Versicherungsfachwirt
Niederdingstr. 24 - 49393 Lohne
Tel. (044 42) 12 35 - Fax 7 32 14

Janssen

HAARMODEN



Schulstraße 3
49393 Lohne

Tel. 0 44 42/35 77

www.Janssen-Haarmoden.de

JURDIK BEDACHUNG GmbH

Geschäftsführer Franz Deux · Dachdeckermeister

● Ziegeldach

● Flachdach

● Dachsanierung

Hirschweg 3 · 49393 Lohne

Telefon 0 44 42/64 81

Telefax 0 44 42/23 49



Heimatverein Lohne e.V.

Besuch der Nachbargemeinde

40 Heimatfreunde nahmen an einer Maitour teil, die zur Burgkapelle Dinklage führte. Dort wurde ihnen die Baugeschichte der 1841-44 errichteten Kapelle, die dem hl. Augustinus geweiht ist, erläutert. Der Großvater des Kardinals von Galen, so erfuhren die Besucher, ließ die Kapelle erbauen, die auch heute noch als Begräbnisstätte dient, wie unschwer an den Grabplatten zu erkennen ist. Es wurde darauf verwiesen, dass sich in der Gruft unter dem Chor noch sieben Sarkophage von Familienmitgliedern befinden. Auch die Bronzeplatte im Fußboden

mit den Lebensdaten des Kardinals, dessen Grab sich im Dom zu Münster befindet, wurde zur Erläuterung der Familiengeschichte herangezogen. Die Innenausstattung mit wertvollen Glasfenstern und sandsteinernen Figuren wurde kunstgeschichtlich betrachtet. Nach einer Stärkung im Kloster-Café ging es über den Antoniuswald, Bockhorster Moor und Lerchental zurück nach Lohne. Die Teilnehmer dankten Rolf Richter, Werner Niehaus, Alfred Harms und Alfons Nordlohne für die hervorragende Organisation dieser eindrucksvollen Fahrt.



Die Radwandergruppe vor der Burgkapelle Dinklage

Bestand der Bibliothek wächst kontinuierlich



Sehr erfreut zeigten sich die Archivare (von rechts) Gert Hohmann und Alfons Nordlohne sowie der Vereinsvorsitzende Benno Dräger (außen links) über mehr als 20 wertvolle Titel zur Entwicklung der Landwirtschaft in der Region Süddoldenburg, die OStR i. R. Alfons Schwerter (zweiter von links) der Bibliothek des Lohner Heimatvereins schenkte. Besonders wertvoll sind u. a. die Beilagen des Münsterländer Tagblattes, die - als Folianten gebunden - für mehr als 20 Jahrgänge vorliegen. Die Bibliothek in den Räumen der ehemaligen Polizei im Lohner Rathaus ist - wie auch das Stadtfotoarchiv Lohne - jeden Dienstag von 17-19 Uhr und nach Vereinbarung für den Publikumsverkehr geöffnet.



Fortuna meinte es gut mit Anika Meyer aus Lohne. Sie gewann bei einem Internet-Gewinnspiel der Öffentlichen 2 Eintrittskarten zu „Hape Kerkeling“ in der Weser-Ems Halle in Oldenburg. Der Geschäftsstellenleiter der Öffentlichen Versicherungen Oldenburg und der Landesbrandkasse in Lohne, Michael Espelage, überreichte den Gewinn und wünschte alles Gute für die Zukunft.

Veranstaltungen des Heimatvereins im Juni:

Samstag, 1. 6. 2002, 8.00 Uhr -
Etappenwanderung (2)
Gertrudenschule (Abfahrt)

Samstag, 8. 6. 2002 - Wanderfahrt
des Heimatbundes Oldenburger
Münsterland in den Raum Osnabrück
(Näheres in der Tagespresse)

Samstag, 15. 6. 2002 - Tagesausflug,
organisiert von der Gruppe
Brockdorf im Heimatverein Lohne
(Näheres in der Tagespresse)

Samstag, 22. 06. 2002, 8.00 Uhr -
Etappenwanderung (3)
Gertrudenschule (Abfahrt)

Donnerstag, 27. 6. 2002,
10.00-12.00 Uhr - Öffnung des
Lohner Aussichtsturms im Rahmen
der Ferienpassaktion
(Näheres in der Tagespresse)

Samstag, 29. 6. 2002, 14.00 Uhr -
Wanderung „Rund um den Dümmer“ -
Gertrudenschule (Abfahrt)

Liebe Lohner!
Das soll uns mal einer
nachmachen ...

Hose/Rock je 3,50
bis 4 Falten

Ausgenommen Abend-, Leder- u. Pelzbekleidung

CITY WASH

Vollreinigung im Stunden-Service

Schnell durch Reinigung vor Ort

Lohne, Küstermeyerstraße 3

Textil-, Leder-, Teppichreinigung, Wäscheservice

Oberbettenwäsche 14,-

**Freundliche Mitarbeiterinnen
gesucht! (Tel. 05 41/93 84 80)**

3 Ober-
hemden
fix und fertig
auf einem
Bügel für 5,-

Wäschediens
5 glatte
Wäscheteile
schrankfertig 7,-

... ab sofort nur bei uns im Direktverkauf:

Markenbatterien vom Erstausrüster
FIAMM und BÄREN und natürlich unsere
bekannte TURBO START-Batterie

preisgünstig - praktisch - gut

FIAMM
AUTOMOTIVE
BATTERIES
GMBH

49393 Lohne
Brägeler Ring 24
Gewerbegebiet Brägel
Telefon 0 44 42/92 25 30
Telefax 0 44 42/92 25 88

Mo. - Fr. 8.00 - 17.00 Uhr

Oberstleutnant feierte 60. Geburtstag

Seinen 60. Geburtstag feierte der Kommandeur des 1. Bataillons, Oberstleutnant Franz Götting, am 18. Mai im Saale Göttinge „Zum grünen Kranze“ in Schellohne. Neben seiner Frau Elisabeth und seinen zwei Töchtern mit zwei Enkeln waren viele Freunde,

ben. Wie Franz Götting in seiner Begrüßungsrede betonte wäre dieses aber ohne die große Hilfe seiner Ehefrau Elisabeth nicht möglich gewesen. Hier seien nur das Konzert von Marianne und Michael, die Anschaffung der neuen Gewehre oder die Umran-

bracht hat. Aber wie auf der Einladung zu lesen stand: „Er fühlt sich wie 40, er sieht aus wie 50, und ist 60“.

Somit können die Lohner Bürger aber besonders die Schützen sich noch auf viele Taten durch Franz Götting einstellen und sie erwart-

ten. Seine Mithilfe bei der Umgestaltung der Schießhalle hat er mit seinen Schützen des 1. Bataillons, die mit musikalischer Begleitung des Jugendspielmannszuges Franz Götting ein Ständchen brachten, bereits zugesagt.



Bekannte, Mitarbeiter, Geschäftspartner und Mitstreiter dieser Einladung gefolgt. Begonnen hatte der Abend mit einem Ständchen der Lohner Spiel-

derung der Schützenhalle mit Spruchtexten zu sehen. Es wären sicherlich noch viele Ereignisse zu nennen an den Franz Götting beteiligt war oder sich mit einge-



mannszüge. Hieran folgte der Empfang bei dem Franz Götting viele Gäste begrüßen konnte. Unter ihnen Ex-Landrat Krapp, Verwaltungsdirektor des Krankenhauses Kröger, eine große Abordnung des Schützenvereins Lohne mit Walter Krapp als stellv. Präsident an der Spitze, die Kommandeure und Ex-Kommandeure Heinrich Dumstorff, Bernd Gier, Josef Greten, Klaus Steffan und Günther Zumbärgel und Ehrenpräsident Burkhard Krapp nebst Gattin Dagmar.

In vielen Laudatien, unter anderem vom stellv. Präsident Walter Meyer, dem Adjutanten des 1. Bataillons Hauptmann Herbert Rohe und vielen anderen wurde besonders das soziale Engagement und das Engagement für den Schützenverein von Franz Götting besonders hervorgeho-

— Gregor —

KREYMBORG

GmbH

Heizung • Sanitär

In der Bergmark 29 • Tel. 0 44 42 / 92 13 37
49393 LOHNE

Probleme mit Ihrem Fahrzeug?

Ihr freundlicher Nissan Händler hilft Ihnen weiter.

Schnell - gut - günstig

*Wir führen Reparaturen
sämtlicher Fabrikate durch!*



Autohaus

Thomann GmbH

Bakumer Straße 22 • 49393 Lohne
Tel. 0 44 42 / 92 11 07 • Fax 92 11 09



Pflegen und Geborgenheit geben

St.-Elisabeth-Haus Lohne

Altenwohn- und Pflegeheim

Marienstraße 4 • 49393 Lohne • Tel. Zentrale: 04442/81-7000 • Fax: 04442/81-7011

- Tagespflege
- Kurzzeitpflege
- Rehabilitationspflege
- Allgemeine Altenpflege
- Betreutes Wohnen
- Offene Altenhilfe

Sozialstation Lohne

Ambulante Kranken-, Alten- und Familienpflege

Marlenstraße 6a • 49393 Lohne • Tel. tagsüber 04442/921420
Fax 04442/921422 • Tel. nachts + sonn- und feiertags 04442/81-0

- Häusliche Kranken- und Behandlungspflege
- Häusliche Altenpflege
- Haus- und Familienpflege
- Ambulante Hospizhilfe
- Tag- und Nachtbetreuung
- Sozialberatung, Pflegeberatung
- Projekt Tagesmütter



Vortrag von Orna Birnbach

Wider das Vergessen:

Die Holocaust-Überlebende Orna Birnbach berichtete aus grauvoller Zeit

„Das war der Moment, wo ich anfang zu hassen!“ fast leidenschaftlos und doch eindringlich kommen diese Worte Orna Birnbach über die Lippen. Die im polnischen Wloclawek geborene Israelitin berichtet den fünf Abschlussklassen der Realschule und einem Religionskurs des Gymnasiums Lohne über ihre Erlebnisse in grauvoller Zeit. Spätestens als die 74-jährige im Verlauf dieser beiden besonderen Schulstunden ihren linken Arm entblößt und die Tätowierung ihrer Auschwitz-Häftlingsnummer A-20713 zeigt, wird auch der letzten Schülerin, dem letzten Schüler klar, dass es sich hier nicht um eine einfache Zeitzeugin handelt, sondern um jemanden, der unsäglich gelitten hat.

Aufgewachsen in gut bürgerlichen Verhältnissen bricht der 2. Weltkrieg über Orna und ihre Familie umso heftiger herein, als deutlich wird, dass Juden besonderen Verfolgungen ausgesetzt sind. Noch 1949 folgte der Umzug in das Warschauer Ghetto. Zuvor hatte Orna mit ihren 23 Klassenkameraden vereinbart, dass nach Kriegsende

sich alle bei Ornas Onkel, der nach Tel Aviv ausgewandert war, treffen sollten, aber: „Kein Klassenkamerad hat sich gemeldet. Ich bin die einzig Überlebende meiner Klasse.“

Über Warschau kam ihre Familie in das Krakauer Ghetto, das sie jedoch verließen, um zu Verwandten in die Kleinstadt Tarnow zu ziehen. Das Leben in diesem Ghetto wurde auch bald unerträglich. Vor allem jüdische Kinder wurden Opfer der Greuelthaten. Und dann kam das entscheidende Erlebnis, das das Gefühl der Ohnmacht in Hass verwandelte: Ihr 55-jähriger Großvater wurde vor ihren Augen erschossen, nachdem er noch ungläubig seinen SS-Henker gefragt hatte: „Warum erschießen sie mich?“

Als am 11. Juni 1942 das Ghetto aufgelöst wurde, war es die Zivilcourage ihres Vaters, der sie, ihre Mutter und weitere 15 Frauen vor dem Transport in die Gaskammern rettete, als er deutlich machte, dass für die anstehenden Arbeiten im Konzentrationslager Plaszow auch Frauen gebraucht wurden.

Im September 1943 begannen die Nazis verstärkt an der sogenannten Endlösung zu arbeiten, so dass Orna mit ihrer Mutter nach Auschwitz-Birkenau gebracht wurde. Hier gibt es die schrecklichsten Erinnerungen: „Wer dort war, ist immer noch dort. Wenn ich heute jemandem das Lager zeige, wie kann ich ihm die Atmosphäre deutlich machen? Man hat doch kein Stückchen Himmel gesehen. Alles war schwarz vom Rauch“. Unter entwürdigsten Bedingungen wurden die Menschen behandelt: „Wir waren auch seelisch zerbrochen! 10.000 Juden wurden täglich eingeliefert. Nur zehn Prozent ging zur Arbeit ins Lager, die anderen direkt in die Gaskammern.“ Auch Orna ging dort hinein, doch hatte sie in ihrer Gruppe das Glück, das aus den Duschen Wasser rieselte - und kein tödliches Gas: „Die ganze Zeit, als wir auf den Tod warteten, dachte ich immer: Wer wird Rache nehmen? Wer wird berichten?“ Die Lebensbedingungen waren unbeschreiblich: „Die Läuse haben uns aufgefressen. Ich hatte so einen Hunger, aber das Ärgste war die Kälte...“

Als sie schließlich in das angenehmere Lager Mühlhausen gebracht wurde, musste die Mutter zurückbleiben. Erst viel später erfuhr Orna, dass sie beim Einmarsch der Roten Armee noch gerettet wurde.

Die letzte Station ihres Leidensweges erfuhr Orna Birnbach im KZ Bergen-Belsen in der Lüneburger Heide. Von Thyphus gezeichnet wurde die 17-jährige von den Alliierten in letzter Sekunde gerettet, noch ganze 32 Kilo schwer. Als sie die Sätze hörte: You are liberated; you are free!“ konnte sie es nicht glauben und fragte lakonisch: „Why are you so late?“

Es dauerte einige Zeit bis die Jugendlichen ihre Fragen an Orna richteten, die darauf zielten, das auch heute noch Unfassbare begreiflicher zu machen; Fragen, die teilweise unbeantwortet blieben, sondern mit Gegenfragen verdeutlicht wurden: „Wie kann man aus Überzeugung Menschen vernichten? Wenn wir alle schweigen, wenn wir andere Menschen hassen, dann kann das wieder passieren. Die Menschen waren so gleichgültig. Sie waren sooooo gehorsam. Warum haben sie geschwiegen? Diese Menschen hasse ich!“ Ihre Vorträge sieht sie als Geschichtsbewältigung an, aber genauso als Therapie für sich selbst: „Viele, die den Holocaust überlebt haben, haben geschwiegen und sind in psychiatrischer Behandlung. Mir hat das Sprechen geholfen. Aber es hat 20 Jahre gedauert bis ich es konnte.“ Für ihren Vortrag erhielt Orna Birnbach langanhaltenden Beifall aller.

pro
vita
FÜR DAS LEBEN

Ambulante Kranken-
und Altenpflege

damit Sie in Ihrer häuslichen
Umgebung bleiben

Seit mehreren Jahren sorgen wir dafür, daß Pflegebedürftige in ihren eigenen vier Wänden bleiben können – oder, daß sie aus stationärer Pflege so früh wie möglich nach Hause zurückkehren.

Wir besuchen Sie gerne Zuhause oder kommen ins Krankenhaus, um Sie zu beraten und Ihre Fragen zu beantworten:



- ◆ Wie geht es nach dem Krankenhausaufenthalt weiter?
- ◆ Wer führt die ärztlich verordnete Behandlung in meiner Wohnung durch?
- ◆ Wer hilft mir bei der Pflege und Betreuung meines Angehörigen?
- ◆ Wer kauft für mich ein, wer hilft mir im Haushalt?
- ◆ Was ist, wenn ich in der Nacht Hilfe brauche?
- ◆ Wer kocht mir mein Mittagessen?
- ◆ Welche Anträge müssen gestellt werden?
- ◆ Wer bezahlt mir die Hilfen?

pro vita – FÜR DAS LEBEN –

Lindenstraße 21 · 49393 Lohne · Telefon 04442/71098



Wider das Vergessen! Orna Birnbach erzählt in der Realschule als Überlebende des Holocaust. (Foto: Steinke)

HiFi - TV - Video - Computer

L&S
Der Spezialist

Langhorst & Sandhoff
Meyerscha 2 Lohne
Tel. 04442 / 1700

immer für Sie da!
<http://www.masters-online.de/LS>

Lohne, gegenüber der Post - Telefon 1700

Ich will dich heute mahl das allerwichtigste forwech sahgen, oder besser, ich frahge dir: weis du, was das wichtigste in ganzen Leben is? Na?

Muss gahrnich rahten, ich sahge es dich freiwillich: das wichtigste in Leben is, dass keine Zahnschmerzen hass! Stimmts?

Nu machste fieleich denken, die Wilma hat ein ane Mütze, aber denk mahl nach. Lass ruhich Weihnachten un Ostern, Hochzeit un Silberhochzeit un Kindtaufe un Beerdigung auf einen Tach fallen, was bleibt denn da noch an Spahs, wenne richtig Zahnschmerzen hass? Nix! Wahrscheinlich könnte mann das auch fiel fillosophischer ausdrücken, aber fon Fillosophie ferstehe ich nix, wie fon so fiele andere Sachen auch nich. Aber das das stimmt, was ich eben gesahcht habe, das kannste ja wohl auch aus meine einfachen Worte entnehmen.

Wenn dir also demnächst einer frahgen tut, wie es dich geht, dann sachste einfach: danke, ich bin schmerzfrei! Oder fieleich: ich habe ein Dach übern Kopf, ich habe satt zu essen, un mir tut nix weh! Aber merkste was? Kaum das deine Zahnschmerzen wech sint, fängste schohn wieder an, deine Wunschliste zu erweitern: Dach übern Kopf, satt zu essen, un dann noch fiel Geld, neues Auto, Reisen, Da erkenns du unser wahres Prophehm: wir kriegen den Hals nicht foll!

Das is ja nu nich gerade eine neue Erkenntnis, denn du kenns ja sicher auch die alte Redensart: wenn ein Wunsch in Erfüllung gegangen is, kriecht er sofort Junge. Oder wie meine Mutter immer gesahcht hat: Je mehr er hat, je mehr er will.

Aber andersrum gesehen tut dieser Drang nach immer mehr haben wollen ja auch unsere

Wirtschaft antreiben. Un wenn das nich wäre, was wäre dann? Ehrlich gesahcht, ich weiß es nich. Fieleich säßen wir dann alle fergnügt untern Baum un täten gahr nix mehr. Währ ja auch nich richtig, oder?

Aber mahl was anderes, wo ich grade fon ein Baum gesprochen habe: wir ham ein gans klugen Birnbaum! Glaubste nich? Fieleich habt ihr ja sogahr selber ein, un du hast es bloß noch nich gemerkt.

Das is nähmlich so: foriges Jahr ham wir gans wenich Birnen gehabt, weil es inne Blütezeit zu kalt wahr un die Bienen nich geflogen sint. Un diesjahr habe ich mahl drauf geachtet, weil das Wetter wieder ziemlich gemischt gewesen is inne Blütezeit. Un sieh, da habe ich gemerkt, das der Baum gahr nich auf einmal blühen tut, sondern das über gute fierzehn Tage hinzieht. Da sint manche Blüten schon welk, un andere sint ers noch kleine Knospen. Un wenn in die ganzen fierzehn Tage mann auch bloß zwei drei warme Tage sint, dann tut das ausreichen, un genuch Blüten zu bestäuben. Nu sach mahl selber, is das nich raffiniert gemacht fon den Birnbaum?

Fieleich sachste jetz, das weiß doch jedes Kind. Aber ehrlich gesahcht, ich hab es nich gewußt. Wie meine Bildung sowieso hauptsächlich aus Lücken besteht, das will ich wohl ehrlich zugeben.

Aber jetz mahl gans was anderes. Du kenns doch den schönen neuen Lohner Golfplatz. Ich hab mich den auch schohn paarmahl bekuckt, un der tut

sich richtig schön zurecht-wachsen wie sone Parklandschaft mit Bäume un Teiche, un da kannste fiele Lohner sehen die nach Feierabend oder am Wochenende da ihren Spahs ham, un die Rentner auch schohn an normahle Wochentage.

Sieh, nu is da ja für uns alle noch ein bischen ungewohnt, weil for ein paar Jahre hat ja noch kein ein gewußt, was das für ein Sport is. Aber nich für mir: Ich habe nähmlich das Glück gehabt, das ich in gans junge Jahre mahl mit so ein Schühleraustausch nach Eng-land fahren durfte. Das is zwar schohn bald hundert Jahre her, aber ich habe es nich fergessen. Sieh, un da habe ich gesehen, in jede kleinere Stadt gab es da schohn ein Golfplatz, un für jedes Schuhkind war Golf-spielen so selbstverständlich wie unsere Kinder in Sommer inne Badeanstalt gehen. Sieh, wenn die Jungens Fußball spielen oder jetz ja auch schohn die Wichter, da denkt sich kein ein was dabei. Dabei is dieser Sport ja auch fon die Insel übern Kanal nach uns hin gekommen, blohs eben hundert Jahre früher.

Aber was ich eigentlich sahgen wollte, is gans was anderes. Ich habe da nähmlich letztens mahl in ein Kaffee in Lohne gesessen, un an Nebentisch sahßen noch paar Frauen, auch nich mehr so gans neu. Un da hörte ich, wie die eine zu die andere sacht: ich bin jetz auch in Lohne in Golfklupp gegangen, un so habe ich jetz entlich den Anschluß an die Lohner Eliete gefunden!

Sieh, da wäre mich doch bald der Kaffeelöffel außé Hand



Lieber Lohner Wind!

gefallen! Aber andererseits habe ich schohn immer gewußt, das allerdümmste wasses aufe Welt gibt, das sint dumme alte Weiber. So, das muste mahl gesacht werden.

In Wirklichkeit isses so: das Golfspielen kostet ungefähr so fiel, wie eine Packung Zigaretten pro Tach. Un nich mehr. Un das schlimmste, was dich auf den Golfplatz passieren kann, is, dass dein Zahnarzt da treffen tus. Un da kann man wohl mit leben. Un die fünf Prohzent Stinkstiefel die aufn Golfplatz rumlaufen, die triffste auch sons überall.

Un eins will ich dich forhersahgen: Es kommt der Tach, wo auch ich da hingehge un meine Keulen schwingé. Un ich hoffe du auch.

Un was Eliete betrifft: Wo du un ich sint, da is die Eliete!

Un ich bin bis das nächste Mahl wieder

euere
Wilma M.
Lohne,
dicht beis Genasium

Impressum: Herausgeber und Verlag:

NOVAPRINT Druckerei
Brinkstraße 52, 49393 Lohne,
Tel. 0 44 42 / 68 54

Redaktion: Lohner Wind, Brinkstraße 52,
49393 Lohne
Tel. 0 44 42 / 68 54, Fax 7 21 47

Anzeigen und Vertrieb:
NOVAPRINT Druckerei
Tel. 0 44 42 / 68 54, Fax 0 44 42 / 7 21 47

Gültig ist Anzeigen Preisliste Nr. 9.

Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Bilder wird keine Haftung übernommen. Wir bemühen uns aber um eine ordnungsgemäße Bearbeitung. Bei nicht Erscheinen in Folge höherer Gewalt oder Streik besteht kein Entschädigungsanspruch. Namentlich gezeichnete Artikel geben die Meinung des Verfassers wieder.

Erscheinungsweise: monatlich

Verteilte Auflage: 9.500 Exemplare, 25. Jahrgang
Satz und Druck: NOVAPRINT Druckerei,
Brinkstraße 52, 49393 Lohne
Tel. 0 44 42 / 68 54, Fax 0 44 42 / 7 21 47

Wir verwenden ausschließlich umweltfreundliches Papier: Umschlag chlorfrei gebleicht; Inhalt aus 100% Recyclingpapier.

Kirmes in Lohne



**KIRMES-
SONNTAG**
von 14 - 18 Uhr
geöffnet



Öffnungszeiten:

Mo. - Mi. + Fr.
8.30 - 18.30 Uhr

Do. 8.30 - 20.00 Uhr

Jeden Sa. bis 16.00 Uhr

Mittags durchgehend geöffnet

Parkplätze in der Tiefgarage



Herren Polo-Shirt

100 % Baumwolle

OLYMP

€ 25,-

Die Sommerliche-wandelbare

Herren Hose

mit Zippoft an heißen Tagen
verwandelbar zur Shorts

€ 45,-

Herren Freizeit-Jacken

mit modischen Blockstreifen

€ 69,-

Herren Sweat-Shirt

in vielen modischen Dessins

€ 29,-

Herren Markenanzug

Benvenuto.

€ 150,-

Herren Sakko

Modisches Karo € 139,-

Herren Stretch-Jeans

in vielen Farben

€ 49,-

Cityhemden

MARVELIS



Jupiter

DORNBUSCH

€ 25,-

Krawatten

Reine Seide

€ 10,-



Stark in großen Größen

www.mode-lammers.de

LAMMERS

Lohne · Sulingen · Bassum